

140
1978

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ
ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ



ՀԱՅԱՍՏԱՆ

5
1978



ს ა გ ა რ თ ვ ა ლ ი ს
საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკის
უ გ ა დ ლ ი ს 6 0 ს ა ბ ჭ ი ს

დაკლარაცია

საქართველოს საბჭოთა სოციალისტური
რესპუბლიკის კონსტიტუციის
(ქირითაღი კანონის)
მიღებისა და გამოცხადების ზასახავ

საქართველოს

სახელმიწოდებელი

სოციალისტური

რესპუბლიკის

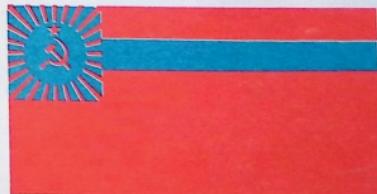
სახელმიწოდებელი

გერბი,

ღრმა

საქართველოს საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკის უმა-
ლოდები საბჭო, რომელიც საქართველოს სსრ ბალნის სახელით მოქ-
მედებს და მის სუვერენიტეტის ნებას გამოხვავას, იღებს საქართველოს
საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკის კონსტიტუციას (ძირითად
კანონს) და აცხადებს, რომ იგი ძალაში შედის 1978 წლის 15 აპრი-
ლიდან.

საქართველოს სსრ უმაღლესი საბჭოს პრეზიდიუმის
თავმჯდომარე პ. მილაგვარდი
საქართველოს სსრ უმაღლესი საბჭოს პრეზიდიუმის
მდინარე ი. ლაშვარიშვილი
თბილისი, 1978 წლის 15 აპრილი.



ପ୍ରକାଶ
ମନ୍ଦିର,
ବେଳ
ନିଜଗତିକାରୀ

ଶ୍ରୀମତୀ
ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀ
ମାତ୍ରାମାତ୍ରା
ମାତ୍ରାମାତ୍ରା

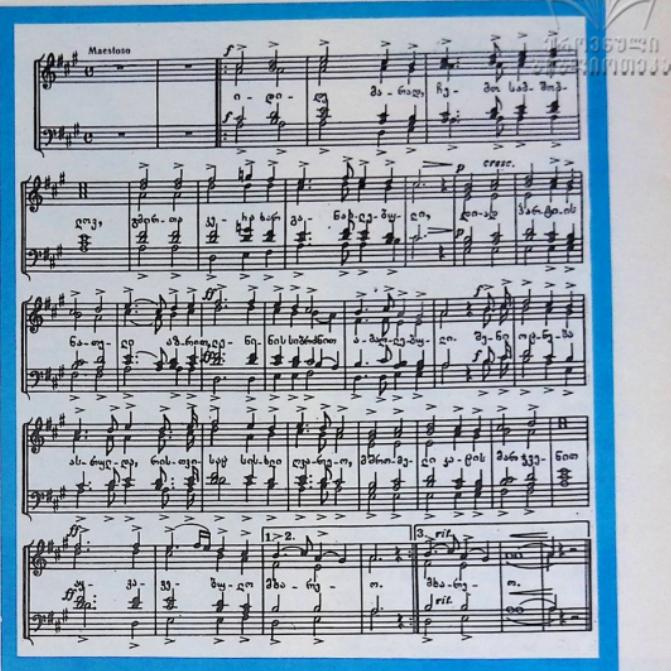
აზალი რედაქცია
გრ. აბაშიძესა

მუსიკა
ო. თართავიშვილისა

օղակց թարագ, ի՞ցո՞ւ սամեծելուզ, ցմունա յըհա և անա էջեպշըլո, լուաց քարցուս նաւելո ա՞շխատ, լցենոնս և նոնիմուտ ամաջլեպշըլո.

შენი თცნება ასტულდა,
ჩისთვისაც სისხლი დავაპეო,
მშრომელი კაცის მარჯვინთ
აყვავებულო მხარეო.

ଜୀବିଂ ଏକ୍‌ପ୍ରିମିଡ଼ଲ୍‌ସ ରୁହନ୍‌ଦିଶି କେ କିମ୍ବା
ଶେର ଗୁଣିବାଟେ ମତେବ କ୍ଷାଲାରୀ,
ତାଙ୍କୁ ସ୍ଵର୍ଗଲେଖାର ରା ଶେରିନ୍ତରେବାର
ଦ୍ୱାରା ଗୁପ୍ତରେ କିମ୍ବାର ଦାଳନାରୀର.



မေတ္တာ ၂၄၁၆၀၈ ခုနှင့်
အမာလွှဲလွှဲ၊ ဂာဝန်အလှုံး၊
မြောက်ပိုင်ပိုင် လှ ဒမိုင်ပိုင်
ဂာမာလှုပြုပြုလွှဲ မြောက်၏

ျခေါ်ကြတဲနဲလွှာင် ပဲမ့်ပုံပိုးအွဲ ဖျော်
အဲရော်၊ သော်လွှာ လူ ဂာမ်္ပုံပောင်ပေး၊
လွှေးခဲ့ သာ၍အတွက်လွှေး ပောင်တွေ့လွှေး
ပဲမ့်ပုံပိုးအွဲ လွှေးနောက်ပူး ထာဝေးပေး。

კომუნიზმის მზე დაგნათის,
კაშკაშა, მოეღვარეო,
იღილე მრავალუამიერ,
წემო სამშობლი მხარეო!

ას ორმოცა წელი შესრულდა მას შემდგე, რაც დაისადა დაღი ქართველი მწერლი და მაზარიონები, უძღვესი საზოგადო მოღაწე, ერთულობაშია მომრაიას ბერადი იყოა ჭავჭავაძე, ასავე დროს გაფიდა ას ცეკვა წელი მისი სამოღაწეო ასპარეზშე გამოსვლიდან, ხოლო სამოცდაათი წელი — გარდაცვლიდან.

სრული ორმოცდაათი წელი იღვაწა და იმრთლა ილია ჭავჭავაძემ თავისი ძეგლებისა და შძირდეთი ხაზის საკეთოლდღირო და სეირი წარუშლელი კვალი დამჩრია რისი სულიერი ქორწინების ყოველ მთავრის, რომ მც მზრიც ტრიო ძრღვად მოექვენება ქართველი ხალხის მრავალსაუნდონი ისტორიის მთელ მანძილზე. ილია იყო ერთი ნამდვილი ულიერი მამი, მოძღვარი და მასწავლებელი. მის მიერ ანტერეს გზას გააკეთა მოული თაობა ურგადალულობისა სახლით გნობილი მოღვაწეებისა და ამ გზის არჩევნით საექიმი გამართლა ჩვენი ქვეყნის შემონიშვნის მატირიალისად.

სეკონდ კუველა ხალხის ცხოვრებაში არის ხილმზე განაკუთრებით მნიშვნელოვანი მომენტები. როცა კუველაზე შეტაც საჭრია გამჭვირასი მესამე ღრმა მორცეისა თუ მკეთრი მოსახვევის უზიანობი გადასალახავად. სწორედ ასეთი



ლ ი ლ ი ი ლ ი ა

მესამეს როლი დააკისრა ისტორიაში ილია ჭავჭავაძეს XIX საუკუნის მეორე ნახევრიში.

ეს იყო ეპოქა, როცა ჩვენი ქვეყნა თანადამნ ადგენტიდა გამიტალისტერი განვითარების გზას და სრულდებოდა ქართველი ხაზის ერავანის გამყინვანების დაღი სტორიული მირცები. ამ ღრმის საჭრთველოს ჰყავი ნახევრ საკუურის მეტად წარმოაშება და მცირდებოდა რესული დამოუკიდებლობა, რომ რესულის გამოცემის მიზანი იყო ხელი მის განახლებისა და მის განვითარების მიზანი. რომ არ მის მიზნების მიზანი იყო ხელი მის განვითარების მიზანი, მაგრამ საჭრია გამჭვირასი მესამე ღრმა მორცეისა თუ მკეთრი მოსახვევის უზიანობი გადასალახავად. სწორედ ასეთი

როგორც უარყოფითი, ისე დადგითა მნიშვნელი.

რესულთან შეერთების შედევრად ქართველთა ხალხში, მრთლიანი, დაკარგი დამოცემადღებლობა, მაგრამ სამაგიეროდ ერთ სახელმწიფოს ფარგლებში გაერთიანდა მისი კველი ნაწილი, მაგ მორის მიზნების მიზანი ნაწილი ის ისტორიული მნიშვნელობისა და იდეალური სახელმწიფოს მიზანი. რომ ხელი მის გამოცემის მიზანი იყო ხელი მის განვითარების მიზანი, გრიგორი გრიგორიაშვილი მეტერიალი და არ დაგვარა საგუთავა, მცირდებული (მესტე-ჯავახეთი, აჭარა, საგურჯიერისითითი).

ცნობილია, რომ საქართველოს მოსახლეობა XIX-XVIII საუკუნეთა გან-

მაკლიობაში დაახლოებით ხუთეულ შემცირდა და ხალხი სიული გადასტების საფრთხის წინაშე დადგა. რუსეთისან შეურთების შედევრად ეს საუზრთხე მოისპონ, ხალხი კვლავ მიმრავლა და კუთხითმურა მიმოსილერდა. კუვანი კაიტალისტური გამჭვირასი მესამე ღრმა და ევროპული განათლების შექმნა. კუველივ ქართული აღმოჩეული იყო ის სიერთა, რაც შედევრად მოცემა საქართველოს რესულთან შეერთებას.

მაგრამ მეტი რესულთან კოლონიური რეგიონისა და დიდი მეტობელური, მეგონისტური მორიტების მიზანით მცირდებული არ მიუღია დობა დობა და დობა სამიმროების მისა, რომ არ გამოცემის მიზანი რესულური ერთასობის შეგნება, გრიგორიული ხაზის და მართლიანი მცირდებული ერთასობის ერთულურების და არ დაგვარა საგუთავა, მცირდებული კარტური და ისტორიულ ტრდაციები.

სწორედ ამ ერთვაულ თვითმყიფა-

დოლოს უსანის უერთისათვის მრბოლის მე-
ლირიზე მოვლენას ქართულად ხარის-
ის ილი თე ჭავაგავა კაკა წერტილისან
ერთად. ამავე დროს ილია ციყ დაუც-
ლის მიზნისათვის ბრძონებული რეფე-
რენტის, სიაღაურუ ჩავისინა და ქამანჩა-
ლობას, შევიწი რუსების თვითმცავრობ-
ლობას, წინამდებარე ის იყო დღე
უამისინი, ინგლის კონფერენციას და, ხა-
ხო თავის უკულისას და თანასწორობ-
ებ ჟურნალებს განვითარებული ჰყოვნები.
კომიტეტის მიზნის განვითარების და უდიდესი
უმცირესი მიზნის განვითარების და უმცირესი
უმცირესი მიზნის განვითარების და უმცირესი

ზე გამოიტანა 1857 წელს, როცა ის პეტერბურგის უნივერსიტეტის სტუდენტი იყო. ჩრდილოეთ თავისუფლების მმართვის, რომელიც მიიღო და ასევე გან-
და საკრიტიკა XIX საუკუნის შემოქმე-
ნებულს ჭრათული მეცნიერების
დორისან განვითარდა განმანა-
ილება სუმულებრივი. მ თოვებ გრძე-
ლება, კრისტალ, სუსტატნობას ეკინო-
და დაწერა და დასახურის დუ-
დას, „ჩრდი-
ლო თანალიათი“, „გავასწო-
დეთ, ბერი-
სი“, „ნანა“, „კლეგავა“, „
სამიტი“, და სხვათ. ამ დღესასწაულ
სამიტოს მდგრადრიგია ორობრ
შემიტი და სახის. ამ დღესასწაულ
სამიტოს დროის განვითარების
მიზნი მომავალი, ხოლო ამ გენერატორის
მისამართებლად საჭიროა გამო-
რიცხვის გრადულობა ძრობისაგან და შე-
ძოვილი ზრდითი, რომელსაც საავაკუ-
მარება და სუსტატნობა ერთს სუსტატნობა
მითი მისამართით ამონი.

ରେଣ୍ଡି ଶ୍ରୀନା ରେଣ୍ଡିକୁ ପ୍ରସାଦ ମ୍ୟାନୋଡାଫ୍,
ରେଣ୍ଡି ଶ୍ରୀନା ମିଗ୍ଯୁପତ ମିମାର୍ଗାଲ୍ଲ ବାଲ୍ବେସ୍,
୧୯୬୦ ମେଲ୍ଲା ଦିଲ୍ଲିଶ୍ଵର୍ମ ମିଳିସାର୍କ୍‌ପାଇୟି-
ନାରାହିଲାନ୍ଦା ଲ୍ରେବ୍ରିସ୍, „ଅର୍ପଣା“, ରମ୍ଭାଶ୍ରୀପ୍
ପ୍ରାଚୀର୍ମୁଲିନ୍ଦ୍ରାର୍ଥୁଲାର୍, ମିମାର୍ଗାଲ୍ଲ ଦିଲ୍ଲି
ରୋକ୍ଷନ୍ଦ୍ରାର୍ଥୁଲାର୍ ମର୍ଦଦାର୍ଥୀଙ୍କୁ ତୈର୍ଯ୍ୟକୁ ମର୍ଦିତ-
ଶ୍ରୀନା

დიდის ღმერთის საცხოვრებლის
მისამართ ღვივის ცეცხლი გულში,
რომ ურისა მძმებ კუკა
ჭრინგასა და სხარულში;
ურის წყლური მაჩქდეს წყლულად,
მუკურები მის ტანკვით სული,
მის ბედით და უძლილით
დამტაფას მშაკონ გაია...

ଏହି ନେତ୍ରାଦା ଦା ମୁଖ୍ୟମଣ୍ଡଳ ହିମାଚଳପାଲିକା
ଲୋକାଙ୍କ ତାଙ୍କରେ, ରଗରକ୍ଷି ମେତ୍ରଜିତଙ୍କ, ଦ୍ୱାରା
ନିଶ୍ଚିହ୍ନିତ ଉଲ୍ଲେଖ ଥିଲେ ଯାଏନ୍ତି ସାହୁଙ୍କର ଫିଲ୍ମରେ
ପ୍ରଗତିଶାଖା ପ୍ରେସର୍ସରେ ଉଲ୍ଲେଖ କରାଯାଇଛି।

ჩემი კარგი ქეყვანა, რა შედ
მოგვწერინა!..
აშენ თუ არა გერგალობა, მოძალული
ჩემინა,
თუმცა ძველი დაგორილენ, ხომ შენა...
მათ ახალ აღგიღინონ შენ დადგინ
დღენია,
ჩემი თვალის სინათლევ, რა შედ
მოგვიტონა?

ეს ლუში გამოვლენებისათვის გა-
რეკლომ ხასიათის ფაზით მსახიში და
მაღალაც სასამარტინო არის ქუთათება.
ჟარტისგრძელება უნივერსიტეტის სულ-
ის პერსონალისა და დაწყისა პრინციპის,
ამინდა მომზადებელის, ქრისტიანულის,
მღვარენის თუ ულებელის, ქრისტიანის
მომზადებელის რეს რეკლომების და მომზა-
დებელის გადატენებულ დებელის და სოჭომე-
ბისთვის დაკავშირებულ სახით, სა-
ტაროვლებათ დაკავშირებულ, გადატე-
ბელ დებელ ქართველ მითოველ.

ԱՀՀԱՑՈՅԵՐԻ ԱՐԱ ՄԱՆ ԿԸ
Հ. Ա. ՇՈՅԵՐԻ ԽԱՎԵՐԱԿԻ,
ԱՐԱՑՈՅԵՐԻ ԲԱՑՅԵՐԱԿԱՐԱՆ
ԱՀՀԱՑՈՅԵՐԻ ԽԱՎԵՐԱԿԻ,
ԱՐԱՑՈՅԵՐԻ ԽԱՎԵՐԱԿԻ

ՀԱՅԱՍՏԱՆ

卷之三

ბით აღზარდოს შეიცლი, ამ იდენტიტ

1861 ଦେଖିଲୁ ନିରାମିତ ଉପରେ କରିବାର ପରେ
ମେଘଶୂନ୍ୟ ଦା ଶରୀରଶୂନ୍ୟ ପ୍ରଥିର୍ବଳମୁହିଁ
ଶୈଳର୍ଦ୍ଧର୍ଦ୍ଧର୍ଦ୍ଧ ସାମରିଲାଙ୍ଘିଟ ମାଜନ୍ତିଷ୍ଠିତ
ମାଲ୍ଲା ଶ୍ରୀ ଗ୍ରେଗୋରୀ ଏବଂ କାନ୍ଦାଲ୍ଯୁଟ୍ରି
ଶ୍ରୀ କ୍ରିଷ୍ଣ ପାଇଁ ରହିଲା ମାଲିକର ପରେ ହୁଏ
ମୁହଁର୍ଦ୍ଧ ଉପରେ ନାମାଲାଙ୍ଘି ରୂପ ଓ ଶରୀରଶୂନ୍ୟ
ପାଇଁ ପରିଚାରିତ କରିଲା ଏବଂ କାନ୍ଦାଲ୍ଯୁଟ୍ରି
ପାଇଁ ପରିଚାରିତ କରିଲା ଏବଂ କାନ୍ଦାଲ୍ଯୁଟ୍ରି
ପାଇଁ ପରିଚାରିତ କରିଲା ଏବଂ କାନ୍ଦାଲ୍ଯୁଟ୍ରି

ଦେବାନାମାର୍ଗରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ତୁ କାପ୍ରମା କୁର କ୍ଷେତ୍ର କିମ୍ବା କୁରାଳୀ, କମିଶ
କ୍ଷେତ୍ରରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ରନ୍ଧର କିମ୍ବାରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ଅନ୍ତର୍ମାରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା



კიდევ უფრო მრავალფეროვანი და
გრავალმხრივია ილია როგორც პუბლი-
ცისტი.

სეულ ახალი დამტკრებული იყო ილია კაცვალეთის ერთ-ერთ მნიშვნელოვანი გრაფი და ასახა სურანილი „საქართველოს მიმართები“. მას ურანალა მშობლიურ ერთ წელში ასრის გადასახლის მისამართზე გამოიტანა აკრძალა, მაგრამ წრისა ასეთ მიზრებ მონაცემებით მან უზარავარი როლი შეასრულა. კი იყო პირველი ქართული ურანალი, რომელსაც შეკვეთით გამოკვეთილი იყო ილია მოსახლეობის ურანული და უდიდესი განვითარებაში.

„საქართველოს მთაბეჭის“ დახურვის
შემდგენ იღია დაუყოვნებლივ შეუძღა
ზრუნვას ახალი პერიოდული ორგანოს
გამოსაცემად, მაგრამ კარგა ხანს ამის
საშუალება არ მიყენა.

1877 წლის იანვრიდან გამოსცუას იშეუბს კირიელუა გაზეთი „კუკურა“, რომელი მრავალ ქალაქში გაყვანილი იყო. 1886 წლის 1 იანვრიდან კა ყოველდღიურა გაზეთა გადატყითა. ის პერიოდისავას ეს იყო ერთადერთი ყოველდღიური გა- შეცი საქართველოში. ამ ორანთი რე- აქტორი მული იცდა კურა წლის განვითარებაში, 1902 წლიდან 1902

XIX საუკუნის სამოცვანი წლებიდან ჩვენი ქვეყნის ცხოვრებაში არ ყოფილა არც ერთი ცოტად თუ ბევრად მნიშვნელოვანი საკონტროლო იმოდა არ

ମେଘଦୂଷ୍ୟ ପ୍ରିସ୍କାରମା ନାନାତା,
ଏହି ଅଳ୍ପ କୃପାଲୀଶ୍ୱର କୃପାଲୀଶ୍ୱର...
ଶ୍ରୀରାମଚନ୍ଦ୍ରମା ଗୋଦା ଶ୍ରୀଵେଶ
ଶ୍ରୀକର୍ଣ୍ଣତୁମ୍ଭୁରୁଷ ଓ ଉଦ୍‌ଧରଣା...
ଶ୍ରୀକର୍ଣ୍ଣତୁମ୍ଭୁରୁଷ ଓ ଉଦ୍‌ଧରଣା...
ଶ୍ରୀକର୍ଣ୍ଣତୁମ୍ଭୁରୁଷ ଓ ଉଦ୍‌ଧରଣା...
ଶ୍ରୀକର୍ଣ୍ଣତୁମ୍ଭୁରୁଷ ଓ ଉଦ୍‌ଧରଣା...

გაყოფთა რაბ სანქცია, ერთობლივი და სხვით აქვთ: ურიცხვთა ომთა ამტანი, ჯაჭვის პერიადში ზრდილია... იღლა საქართველოსა და საქართველო — იღლა... და საქართველო და იღლა... საქართველო... ლაშპარინი —

ପଦବୀ ତାନ ମଧ୍ୟରେ ଦାରାଜାଶାହ,
ଏ ଶୁଣାଏ କି ଶେରମନମିଳିଗଲିବା...
ରତନ୍ଦ୍ରର ପ୍ରକାଶରେ ମାରାଇଯାଇଲି
ପାରନ୍ତରରେ ଫଳ ଲାଗିବା...

ରିପ୍ଲେଟ୍‌ଗୁଡ଼ ମହିନା ଆମ୍ବାନି,
କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରାନ୍ତରୀକରିତା...
କାନ୍ଦାନ ବୁଝ ଦିନମିଳିବା ଲୁଧିବାରିନି -
ପାରିତ୍ୟାଗ ଦ୍ୱାରା ପିଲାଇବା...

መ/ቤት ቅድመ/ወ/ሮ/ቤት ከ/ቤት ዘመን

1893 ଜୁଲାଇ ଶ୍ରୀରାମ ଗୋଟିଏବେ ସାହସରା-
ଦ୍ୱାରାମିତ୍ୱା, ଦି ମିଳି ତାପକ୍ଷରାମାଚାରୀ ଲାଲା
ଦ୍ୱାରାଗ୍ରାମରେ ତାମନାମିତ୍ତ ଗୁଣକ୍ଷିତିରେ
ଦ୍ୱାରାମିତ୍ୱା ଗୁରୁତ୍ୱରେ
ମାରାନ୍ତିରିଶ୍ଵରାମି ନେତ୍ରରେ ସ୍ଵାଧୀନାମାତ୍ର
ଦ୍ୱାରାମିତ୍ୱା ଲାଲା ଦର୍ଶକଙ୍କରେ ସିଦ୍ଧ୍ୟା
ଏହି ଶ୍ରୀରାମାଚାରୀ ନେତ୍ରରେ ଗୁରୁତ୍ୱରେଣ୍ଟିଲେ

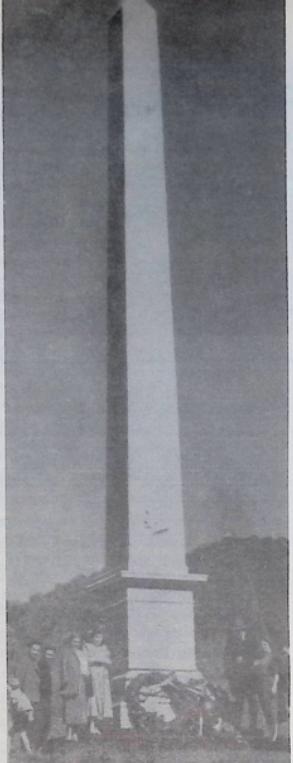
დღოს გამართულ მიტინგზე.
ერთი სიტყვით, ამ მოკლე წერილში
ძნელია იღია ჟამანახის დღი წელი-
ლის სრულად აღნესხვა, მისი მოღვა-
წეობის ყოველმხრივ შეფასება.

ଓলিব দ্বারা কলমের স্থান পুরোটা দেখাওয়া হচ্ছে। এই কলমটি আজ কোথায় পড়া যাবে না।

ওলিব দ্বারা কলমের স্থান পুরোটা দেখাওয়া হচ্ছে। এই কলমটি আজ কোথায় পড়া যাবে না।

სოსელი ცურტ აქციასთ, დარია ხე
ტავი შენ, რომ მაგ შენი სიკვდილი
წინა-უსწავ მის სიკვდილს და თვალი
კეღდან ნახავ! მშვიდობა, ძმარ! ს
ჟაჟორდ იყოს სხენება შენი!“

ଶ୍ରୀରାମ ପ୍ରେସ୍‌ରିପ୍ରେସର୍ସ
ନିଜଗାନ



კავაბე და დაუჭრიათ მისი მეუღლენი.

წიგნამურის სახარელმა ტოაგედ-
ამ თავზარი დასცა შმრომელ ხალხს,
ერის სასიქალულო შვილს გლოვობ-
და მთელი ქვეყანა.

სახელდახელოდ მოეწყო სამკლო-
ვიარო შეტანიგი. განსაკუთრებულით და-
დი გრძნობით წარმოოქმედა სიტყვა
პოეტმა ოროლიონ ევლოშვილმა.

წიგნამური საქართველოს გოლ-
გოთად¹ იქცა.

ପ୍ରକାଶିତ, ଉଚ୍ଚମାନଙ୍କ ପ୍ରକାଶନ-ପ୍ରକାଶକ-
ଅଙ୍କଳ ଦ୍ୱାରାପ୍ରକାଶିତ ଏହାର ଲାଗୁ ହେଉଥିଲା ଯାଏଇ
ଓ ଗ୍ରାହକଙ୍କଙ୍କ ଦେଖିଲାଗୁ ଯାଏଇ

30. వాసుదేవి

ରୀସ କ୍ରେଡ଼ିଟ୍ ଏକ୍ସ ଶେମ୍ବୋଲ୍ଡ୍ ଦ୍ୱାରା
ତାନାଶ୍ଵରିଙ୍ଗ୍ ପାଦାନିକାର୍ଯ୍ୟେ ମହିମା-

ԱՐԵՎԱՏՅԱՆ

ସା ଦା ଚିନାମିଳଙ୍କରୀଗାନ୍ତାରୀଙ୍କ ମେଲୁଲାଟୁ
ହେବୁ, ପାଇନ୍ଡିଗ୍ରେଇସ୍ ଶୈପଲ୍ଯୁଗ ଲିପିକ୍ରାଂ
କାରମିଳନ୍ତେକୁ ଖାଗ୍ଦିଲାଙ୍କ ଓ ରାଜ୍ୟରେ
ଲୁହିବାର ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଦେଇଲୁଛି ଏହିପରିବାରର
ପାଇଁ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଦେଇଲୁଛି ଏହିପରିବାରର
ପାଇଁ ସଲାହିତାଙ୍କରଣାଳୋକ ମନ୍ତ୍ରିକୁଳରେ
ଶୈପଲ୍ଯୁଗରେ ମନ୍ତ୍ରିକୁଳରେ ପରିବାରର
ପାଇଁ ଶୈପଲ୍ଯୁଗରେ ମନ୍ତ୍ରିକୁଳରେ
ଲୁହିବାର ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଦେଇଲୁଛି ଏହିପରିବାରର
ପାଇଁ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଦେଇଲୁଛି ଏହିପରିବାରର
ପାଇଁ ସଲାହିତାଙ୍କରଣାଳୋକ ମନ୍ତ୍ରିକୁଳରେ

ଦେଖିବା
ଲୋକଙ୍କ ପରିମାଣ
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

სეიუ 2033 კონცენტრაცია

შეიდი ათეული წლის შინათ,
1907 წლის 30 აგვისტოს წიწმეურ-
ში დასრულდა მეცნი მთაბრძობის
ძრძოლო ქართველი ხალხის სამაყუ-
შეილომ — ილია ჭავჭავაძის წინა-
აღმღებ.

— მთელ საქართველოში გზით იღია
კინ გისმა სასტური ხმა — ილია
მოკულავთ! ეს სამწერანი ცნობა
ჩევნს დედაქალაქში „ისტორია“ რედა-
ქიურა კინავთ გინობრივი მილორ და რაკა
გაზოგა შეკვეთი აყობლივი იყო, რე-
დაქურავა, სასტური დასტურში სამ-
კულტურული განცხადების და
სატელი რამსა გზაზე მოკულავთ
იღია ქართული

შიო არაგვისპირელი, ილია ჭინაშ-
ძევრუშვილი და მრავალი სხვა.

„ყუველოვის, როცა კი მაშებებსა
და დაზიანების ქალაქი სახეობრი გატე
მოუხდებოდათ წილადა — ორინებს
ეყაფა-უშავებობის ქალიშვილი თავა-
და, — წილადურან, ღლიანი მყენების
ლობის აღდოლება რატენიშვი წუთო
ჩერალებორდენ, გაასულთავებულნენ ის-

1914 წლს ილია ჭავჭავაძის და
ელ. ჭავჭავაძის-განიშვილის და ნა-
რის უძველეს კ. ავახაბის წერილების
გამოყენებულ საზოგადოების გა-
დასცეს 700 მანეთის მეცნიერობის
და განვითარების ნიმუშს დასადგენი და და-
ლიან დაგენერირებულ და და-
კავშირში იღებული სახლ-კარს
აღსანენდნ.

1916 წლის 2 მარტს სახუთმ მო-
ოცის მეცნიერობის აღგილშე ჯრის
და მოლიქანიდან ას აღგილშე
ბოლობა და მოლიქანიდან ას აღგილშე
მეცნიერების დაუფარა. კინოჩეკისის
და უკავშირდები მეცნიერების ნიმუში
და გამომცველინი მიმდინარე ქა-
და და გამომცველინი მიმდინარე
მეცნიერები ქადა მიმდინარე და-
რულ მუშაობის გარეთ, რომელიც და-
უცნ ხელ გარეთ და მეცნიერების

1916 წლის გაზეული სახახობრივი ფურცელში” გვითქმულობთ: „ილიონი ტრანსკორსალი გარელცა-ლენი და ქე- ქებრე წილის გარელცა-ლენი შესაბუღალ წესს, 30 ავგუსტის. ამ დღის წილი მარტინი მა- მა ავგუსტს, სადაც კერძოდ და- მა- კერძო ილია, სახახობრივი დილი- დილი მარტინი, ქართველი საზოგადოების თ- თა- ის საზოგადოების გარელცოლი ქენება პან- შევის. ამ დილისის წერილი მარტინის საზოგადოების კერძო და გარელცოლის ქელებით მარტინის საზოგადოების ადგი- ზე საგანგებო კერძო და გარელცოლის ადგი- ზე საგანგებო კერძო და გარელცოლის ადგი- ზე საგანგებო კერძო და გარელცოლის ადგი-

ସବୁଲାଗାରୁଙ୍ଗବାଟ ନୂପିଳିରୀ କାଳାଙ୍ଗେ
ଶୁଣାଯାଦ୍ବା ଘେର ଶ୍ରେଷ୍ଠରୁକ୍ତୁ ଫିଲ୍ମାର୍ଥୀ
ଜୀବ ଲାକିହା ବେଳ ଶ୍ଵାରୀଙ୍କ, ହରମେଳାପ୍ରି
ଭାରତର ବାନନ୍ଦାଗାଲାବଦୀଙ୍କ ରାଶିବାନିର୍ଦ୍ଦା ରା
ତ୍ରିଭୁବନ୍ଧୁ, ଲାଖିନୀ ମେଲାଲୋପ ମୁଖୀଙ୍କି
କିମ୍ବା ହରମେଳାପ୍ରି ବ୍ୟାପାରକାରୀଙ୍କିଟା ଲାଗୁ
ହୁଏବା.

1936 წლის მთელ საქართველოში
განვითარდა საბუღაძო, რაც მომენტად
1937 წლისთვის ფურთოდ აინიშ-
ენულიყო ამა კატეგორიას დამატე-
ბის 100 წლისთვის იუსტიცია და-
მატებულოს სსრ სასალის კამისა-
რის მიერ საქართველოში დაგენე-
ლებით გამჭყდა, რომ მათ შემდეგ
ლელობის აღდგენერი მოდელის და-
გენერიკული სამუშაო.

1. ქართველთა შორის წერა-კითხვის გამარტინობით.



ი. პაველგარე საფლავი
გთავავისძახე

ପ୍ରକାଶ କମନ୍ସିପଲ୍ ଲିମଟେଡ୍

၆. မာရ်ပြုလျှော့ခွဲလိုက်



ՕՐԻՆԱԿ ԱՅՀԵՑՈՒՅՆ

ପ୍ରିସ୍ଟେର ତ୍ୱାଳ୍ୟେଦିତ,
ତନ୍ତର ଶୁଣ୍ଟେଦିତ,
ଶାଶ୍ଵରମହାନୀ ଲାଲ୍ୟେଦିତ ମନ୍ଦିର,
କ୍ଷେତ୍ର ଜ୍ଞାଲାଙ୍ଗେଦିତ ଅନ୍ତର ଶୁଣ୍ଟେଦିତ
ଶୁଣ୍ଟେଦିତ ଅନ୍ତର ଶୁଣ୍ଟେଦିତ

ବୀରମଣ୍ଡଳୀ—ମାର୍କେଟ୍ ପ୍ଲାଟ୍ ପାଇଁ କୁଣ୍ଡଳୀ, —
ଯୁଗେଲି ନ୍ଯୂଆ ଗୋଟିଏ ମାଲାଦା
ଓ ମେ ମାର୍କେଟ୍ ପ୍ଲାଟ୍ଫର୍ମ୍‌ରେଲାଙ୍କ
କ୍ଷେତ୍ରରେ...



ინტერნაციონალური კლუბის სამიულური ფორმით — ოფიციალ ბაზეს მიერის მიზრ შექმნილი მოდულის ცისფერი კაბებით გრძელებულ საფუძველის პირველი საშუალო სკოლის გვივინჯი და სსკოლო უზრუნველყოფით გამოცემის ბაზე რიცხვივალი ეცნობონ სტამბულში, დაიმიდიან გასილობა სახეობის შემახადებულისა. კედები მცირდება.

მაღლ სტატურები და მასპინძლები ერთმანეთში არივენ. სკოლებულობრივი ბულგარული ქართველები მოსწავლებას, უზრუნველყოფით სამსახურო სამეცნიერო ინსტიტუტებს, ბავშვებიც არ რჩება მოძღვრების სუვერენიტები, სამეცნიერო წარმომადგენლობის წელებით და საქართველოს წელებით.

ბოლოს, სტატურებიც და მასპინძლებიც სახელმახმადი გამართულა სკოლის ირგვლივ შეკირპენ და კონცერტიც დაიწყო. პირველი

აათი ხას ეისცვლება

ვინ მოთვლის, რამდენი გემი შევ-
მოსულა თვალწირთაც ბათუმის
საქვეყნოდ ცნობილ ნაერადგურაში
ამ უანასწერულ დრენის მანძილზე,
ვინ მთვლილი, რამდენი უცხოულა
თუ საპროთა ტურისტი უსაბაძეს ლე-
ლა დასამზისა, მათთვის შეცვლე-
ლებშიც მოუღია მისაწლეულია, მაგ-
რა სცენაზე არასაღისა გამოისულა.

იმ დღე კე ენისა და ლიტერა-
ტურის მსამართებელმა, იმტერნა-
ციანის ლურჯი მეგობრობის კლუბის
სეიმდებულებამ დღის გავლიბიშე
უთხოს: ღილით ნავსაღაუში ბულ-
გარეთის გემი შემზრდია, ტურისტე-
ბი ჩამოიყარა. ჩევნინა კლუბში გა-
დაწყიობა შეხეელის მოზეზუს ბუ-
ლგარელ შერიმებულებს, და მომზა-
დეო.

— მე რა უნდა გავაკეთო? — კა-
ცვირებით იითხოს ლელა და უმა-
ნენდა.

— ჩიტბა ამავი მომიტანა, ლე-
ლას მსატრული კითხვა ეხერხებათ.
ჰოდა, აიღო ეს წინი, თავად შე-
აჩინე, რომელ ლექსს წაიკითხავ

და შემატყობინე, — უთხრა გეს ხე-
ლმდღვანელმა და პირებ მუხარი მა-
ჟავარიანის მიზრ ნათარეგმში ბულგა-
რელი პოეტის ლექსთა კრებულა
გაღიაცა.

რათა უნდა ეჭრა? ლექსის მზატებელი კითხვა მართ-
ვა ეხებისგან ლელას, მაგრამ უცხო-
ელისა წინაშე გამისავლა. წევლა-
ტერმინი გვივრონას ქუცულია:
სანდ გაეკორელება არ მომზატებ-
და, სხვა წიგნს არ გაშლილი. იმ
დღის ბაზობით დარღოვა ეს წევლა.
მივიდა თუ არა შეს, ბულგარული
პერტის ლექსთა კრებული გადა-
ზლა და სანდ ბოლომზე არ წია-
კოთხა, ვირ მისიერი. მერე წიგნი
ერთხელ კიდევ გადაფურულა და
ლექსიც შეაჩინა.

მასწავლებულმა აჩეკანი მოუწო-
ნა.

შეხედრა ნაერადგურათან მოხა-
ლი ცის ქვეშ. მშენებირი საუმო-
ცყო. ცა ვარსკვალებით იყ მოქე-
დილი. წლევიდა მისახერი ნიავი სა-
მილა ელაფიცებოდა შეკრძილთ.

ყველაფერი ზუსტად განსაზღვრული
პროგრამით მიღილა, მერე ეჭრაში-
შეს შესულია სტატურებები მინისტრ-
ებს თავანთი ბულგარული სტატუ-
რება და პროგრამაც დამრთვა. სალ-
ონ ბულგარებიდა წარმართა: თოა-
კონტროლი წლებით ერთონ, ისე შე-
ერწყმა რომ მოქმე ბუსისი შემოქ-
ლება. მთელი სალონის მანილებ-
ზე გაისამარა მშვიდობისა და ინ-
ტერნაციონალურ მეგობრობის უ-
ზრდით საგანგმობრო სტატურების
თანახმობის ცალილიზენ შეშეცვლელ-
ლი ინგა გოგობრიძე და მეცნიერ-
ებასელები ხონა ჯალანიდა, კან-
შეძაბოდე...

ახლაც რომ კითხოთ, ეერ გამუ-
კოთ, როგორ ამონჩნდა სტატურა ლე-
ლა დასამიზი, გოგობრიძე, თავა-
ლის ჩიტრებითი დაწყებულების კა-
თხონით დაზღაციანი ხმას აუზე-
დიდა რიბით დასამიზარ. ტატილუ-
რი არ ცხრებოდა. სასეკამიწყნებული-
და გოგობრიძე დას შეკ-
რებილით და სკერილი გასკვლას კუ-

— ჩენენ არ ვერტყეო?

— რაოდომც არა. უფრივალის დღეებში ჩაეგტაროთ საღამო დევენით „წერის“ ხმა ახალგაზრდობის უფრივალში.

— მე მეგონ რაღაც ახალს იტყოთ — ოღარ აუკა კახაშამ — ეგ ხომ თავისთავად ტბადია.

— დაიკა არ დამზმადერბია. ეს საღამო მე სხვანასისად, გრადიოზულად მესახება. საღამოზე ჩენენ კულუბის ჟკლებლივი კველა, 149-ვე წევრის უნდა თქვენ თავისას სიტყვადა, უპირველს კუვლისა, უნდა გამინნებს კუბას ცხრებება, მისი ბეჭინიერი აწმყო და მომვალი.

— ეს ნიშანები, რომ კუბის შესახებ ყველაფერი ძალიან კარგად ვიყრიდეთ. მე კი, რა დასმალია და, ერთობ ბურიოვანი წარმოდგენ მაქას.

— მართალია, ბევრი რამ მშენება კუბაზე — თავისუფლების კუნძული.

მისი ისტორიისა და ეთნოგრაფიის ცოდნა.

— პლია, მოეწეოთ სპეციალისტი, რომელიც კულებ გავაუნის კუბას და საკირო კონსულტაციას უგაგიშვეს.

— ეკთოლი, კიდევ რა გავაყენთოთ? ამა, ლელა, შენ რას იტყვა?

— ჩენერია იმა.

— ცესტივალთან დაკავშირებით შევემთხ ალბომი და გამოიცვეთ სტენდი.

— ძალიან კარგი, მოლით, ეს კველუფერი ჩამოიწეროთ და ლელა მასწავლებლს ვაჩვენოთ, — თქვენიგა და წერას შეუძლი.

— მეც მაქს ერთი ჩანაციქრი, — ჩაილაპარავა კახი, და, ერთობ კარგად არ ვიცი, გამომივათ თუ არა.

— შენ რაღაც უცნოურს მოთვიწრებდი.

— მოლით, ჩენენ სკოლის ექიმი ზოგი ისეთი ჭიშის ნერტვა დარღვევით და განახოთ, რომელიც კუბაში ხასიათის სამაბს. შემდეგ სად უწია ვიზოვოთ კაჟა აკადემიური მომადაბების მიზანის მიერთოთ.

— კაბე მიერთო მეტანდოთ, მამავაგას გადასახი მუშაობს და...

— მაშინ, ალბათ, შეიჩინული გენერატორი.

— მართალი გითხრათ, ეს არა ახლა გამინიდა.

— კარგი ჩანაციქრია, კიდევ რას იტყვიოთ.

— კალე? მოლით, დანარჩენებულ სევებმა, იფიქრონ.

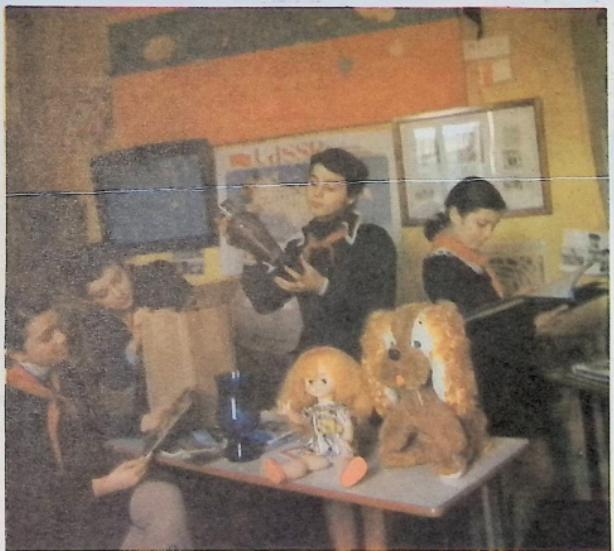
ლელა მასწავლებლმ ბაცუშების წინადაღებები მოწინონ, შესრულების ვათხომ განაწილა და საქემსაც შეუდგენ.

პირველად კუბის შესახებ საუბარი მოისმინდა. საუბარში აქტუალურად მონაწილეობრივ თვალობის შეერება.

საბარი გვიანძებილე გატრილა. ბევრი რამ გაიგეს ბაცუშებია იმ დღის კუბაზე, კაბელ ხალხში, თავით კუბელ თანატოლებზე და უსტიტივლის უდიდეს მინიშვნელობაზე ხალხთა ურთიერთ და კუბების ბრძოლის საქმეში. ბოლოს გადაწყვიტეს ასეთი საუბრებია კვლევაც მოეწყოთ, კუბელ პონარებობათ კავშირი და მეტარებინათ და ამით თეთრით ჩამოიტანებისათვის იმ სახეობის დღეებში.

გიგა აადალა

უარი
3. პოსილენოვი



ვავობართათვის პასახავინი სევენინი

ლიო, გმირი კუბელი ხალხით, პირველის სოციალისტური ქვეყანას ამერიკის კონტინენტზე... მაგრამ საღამოს მოსწყობაზ სულ სხვა რამე იქნება საჭირო.

— მინც რა?

— კუბელი ხალხის ხელოვნების,

— ვავობართათ აღამოო კაზაის ხადავი, ვავობართათ სხადილი.— ავავას ინგა გოგიარიც და გლობულებით ინიციაციას დადასა ზინადალების.



— ეს სახლები ამ სამთარს რომ ასე დარჩენა, გაზაურებულამ-
და შეიძლებო კედლების შეტეი არავერი დარჩენა, ამ ღლებში მე
და შე დარჩენო უნდა გამოიწავოთ და ისინი მანეც შევაკეთოთ,
კვლეულაშე შეტეი თომ უჭირო.

— შე სახლი აღდა ცხოვრობს, ბაბუა, და რად ვერინდა,
რომ შევკეთოთ? — გვისის შე.

— ახლა არ ცხოვრობს, ბაბუამ მერე იყბოვრებოდნ. თუ
ოდესი ამ სახლების პარონებში უკა დაბრუნება გადაწყვი-
ტებ, ბანა რომ დაუზიანებოდ—დაუზიანებოდ დაბრედათ, მიმა-
ჟარ კერაშე საცხოვოულა გრელი უფრო ადგილად მოუმ-
რუდებათ.

მორილან დაგინახოთ, ჩენს სახლში სინათლე გწოთ.
— მაცვა, შევი შენ დარჩის ჩაინული? — შეითხა ბაბუაშ.

— არა, ბაბუა, უშისისის მე ხელი არ მისლოდ
— ამა მაც ვიღოდ სტუპარი გვწვევია,—დასკვნა მან და
ფეს აკერძორო.

— ეს სახლ-კარი რომ უმეტესობუროდ დაგივდეთ და
თქვენ ხადგათ წასულებათ, გავუშედეთ მანც არ გვშეიძით?—
სიყილოთ მოვცახა უშიშო შესულებს ავანუ გამომდგრაბ
მიმართება.

— განა აჯა ქალაქა! ჩენშის რომ ქურას და ხელმრუდ
კაცს უცოცხა, ეს არც წასული ასოსო გონქე და არც
ჩევნ განადგომ ყოფილია, ხოლო თუ უცხო გონქ ასავერი ხე-
ოძას პირობის იმსათვის ასოველია, ჩემის გარემონი, შე-
ვარცხვნე მისი კაცოდნ. — უმაღლე შეაგენა ასაუზა ბაბუამ.

— მაც! — კეციორე გაასრუბოლა და მისვენ გავაკეცი.
— ხელვა, კაცო, ეს რამეტე მაც გამძლარ? — გვიჩრის რომ
საღმე შემცველობა, იქნებ დვაძლი შევილი ვეღარც კი მეც-
ნო, — დეცოდონ!

— იყორძონ! მენ თუ კუ იცხომი, ეს თვთონ გირნოდა.
ჩენს გვირა აქციდებოდ, ასალებელი ყალიბა, მამი შეიღლი მნ
შეიღლ მანა ევრი, უცნი. — პაბითა და სამყით უთხრა ბა-
ბუაშ. მამა და ბაბუა ერთმანით გადატევონენ.

შინ რომ შევეღილო, ბაბუა უმაღლე სუზირი გასაწყობად დატ-
რილდა.

მააბ მაგიდასთან იჯდა, მე გვერდით გუდევი.

— კაცო, საც რატომ დავკურუწე, არ მიმგრატრეთ? მიი-
ამ დამაბარი, უთმოდ ჩამოიყანეთ. წამოჩელ?

მაცია ჩემი უფროსი და.

— არდალებებზე წამოვალ. ასე გართ მოლაპარაკებული მეც-
ში და ურცებ თან წაგივალ.

— ბაბუა მიიღობუმ.

— არდალებებზე კი არა, ხვალე უნდა დაგერუნდე რუსთავ-
ში და ურცებ თან წაგივალ.

— ტო, რ იყო?

— არაუგი, მარრმ მერე სკოლა?

— რა სკოლა, რუსაგაში სკოლების შეტე რა არის, იქ
ისწავლი. მომშალუ ხვალ დილით ადრიანდ წავალ.

— წარვო, — დამიღისასურა, მამამ.

— მაშ, ამა, მე ბოტბოს მოვინახულებ, დაუმშევრობები, —
გვიხარისხ გვისახებ წავედო. ამ ღრის ბაბუა გამოვდა შე-
ორე როანბად.

— სად მიზეულ, მამუკა? — მეითხა მან.

— ბოტბოს გახავ და მოვალ.

— ვან ბატებს?

— გვივი, ტტტტ, ოთარას...

— რა განა გიგისან და ტიტესან ამ შეაღმისას?

— რა შეაღმისა, ამალა არ დაღამდ? — ვთქო და კარი
გვაზეულ.

... მან რომ დაგერუნდა, მამა და ბაბუა სურას უსსტრენ და
უბოდ შევეცულება გაზარას. შევატკვეთ ჩარწეოდ იყვნენ.

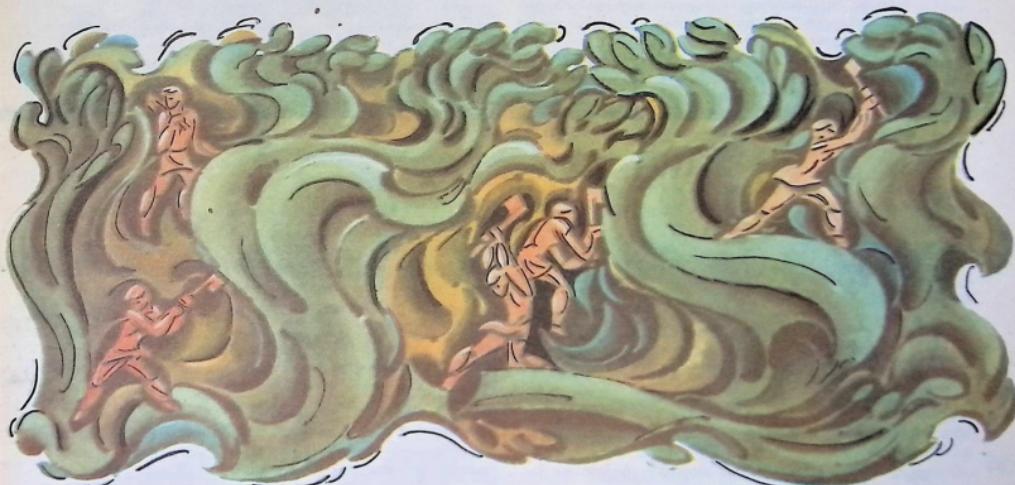
გარა კაბაბეტი ლაშ იყო. ცანუ გამოსილი შევი ღრუბ-
ლუმა კიდევ უცირ ანდელებდნენ არემარი.

რამეტეც მეტე შევილებები გაიედვა, მეტაც იქნება და მალე
ისკო თავსებს წამოვად, წიგმა კი არა, უცირი ღარებული

იყო. ხეიბა ბრდებისადა, ჩემურას გრგველი ისე იმიღოდა,
ასე მეცონა, ჩენი სასტო მყარზე კი არა, ხიდიდოთ ხეიბის შე-
აგებულზე დასა, ნააღარი მისი გაუდის და საღაცა მიგრწებუ-
ბა და წაგლენას-ზორე.

გამომდიდა თუ არა, ესვასდგურილა დენი გამორთეს და სო-
ფულში ჩაშეცვე დამიტე აცავადა.

ჩემიც ლომან ავანოვთ. გვიცმებ და, თუმცა არ მეინებოდა, უხმიდ შეწევე ღო-



მი არა ხარ და კარგად იცი, რომ ამ შიშველ კლდეებს, — შოშები მათ ხელი სანარცისტების გამშენირა, — ასე აღვილად წყენს ვერ გაადგინ. ხოლო განძის და სიძირიდეებს, შენ რომ გულისხმებოდ, აქ ათასიც რომ ეცალოს კაცი, გარსად არის შეწყველი და თავისი გმირზე მოწინილობის ეზო-გარი აურე აღვილად და ეთმისია, ახალ ხალს და გარემოს ვერ უშევეუბა.

მიმდინარე არ ესიმირონა, შოშეტი ძალა რომ ბაბუა ფარსისანს გამოესახირება. რამდენ უწილოდ ეფუძნება, სოფელი არ დავიწყონა, იორდა და კველელა გასავინანდ ჩამამლდა გამიმატადა, ამა, პა, ვინც მოძინი, დასხვდითი. ბაბუამ თავზე უხმოდ და-მადო ხელი, დებულად დებული უშეველოდ უთოველი.

— წადა, შეიღო, კარგად ისტავდება, რომ არც თავი შეარცხვინ და არც აქტური საჭიროლებები. სოფელი არ დავიწყონა, იორდა და ზაფრანი უსასოების და ჩამოძინა. მე კულტურული სმინთ მითხნას და ჩასაჭირო. — გამაბული ბეჭდი მოწინილობის და ბაგრად აუკაციური. მიღლოებ შეკრიტილა, ჭაღალის წვერი სკელი ჰერნდა. აღლუს ხიდიდ მოწინევილი წევობი თუ დაეცა სახეზე.

განჯანა ნერა დაიჩინა.

ისეთ გენერაშე დაგდევთ, ატირებას ბევრი აღარაცერი მიყღდა.

ორლობები, ჩენინ სოფელის იორლინორი გუსტე ნერა მი-იორწიები, ატლასი მეტენების მეტენების მდგარი სეტები სეტებითი მიწევდნენ ტოტებს და მომახაოდნენ, სად მიდიხახ, დაჩინი, დაჩინი.

თემპერა რობ გავიდათ და სანახეოს გავცდით, ბიჭების ფერისი შეტომქება, ფაქტობას ვეცი. ტიტებ იურა, ბერდია, თოარა და გიგი თავებულისგადაკითა მისდევდნენ ატრიუსს. წუხებ თითქმის კულოს ცალ-ცალკე შევატყობინენ, რესთავენ მიღიდაგარ-მეთქე, დაკუმშივიღობა ტიტებ და ღლეს აღარ კულოდ, თუ ასე აღრიასად მიწევდობენ გასაცილებლად. ისე გამისახადა, ასე მევონა, მოველი წელი გავიდა, რაც არ მისახავან მეოთხე.

ბიჭები ხელბის მიწევდნენ და ბამაბალდა მომახაოდნენ: მიმეტა, მთლად არ გატარაქდე, არ დაგივიწყო, საფარელის არგიმონდებით გულობრივი, აუცილებლად ჩამოძინ და ბურ-თის წამოღებები არ დაგაიწყოდეს.

— თავალი არ ვაკოლებდა მთ, მაგრამ ენას კბილს ვაჭერდი, გემინიდა, არ აღლობლებულიავი.

ბიჭები თანადათან ჩამორჩნენ, მანც თავდაუშოგავად მიობოთხოვნი.

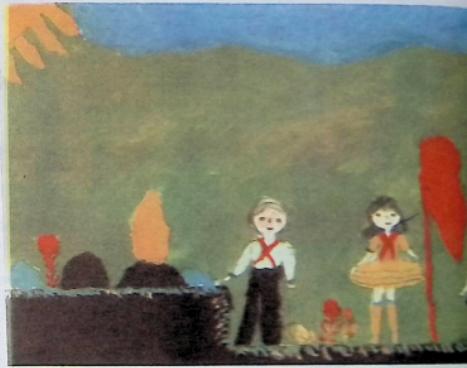
ჰერნას გუნდად გაუქცედე სოფელს. სანახშოზე, აკტორუსის გამოხატვას გამოხინობის ბაზარი ფარსინი მირტოდ-მარტო დალობრიბული იდგა. ეციომიდა, დაკარიულებული სა-სხლისაკენ გული აღარ მიუწვდო.

ავტომობილი ხიდი გადაარა და სოფელი თვალს მიეფარა. ორბერის აღლობა აგარართ. სოფელში მასრენი ნასერი გამიყვალა. მის იქნებ ქალაქის გუსტე იშვებოდა. აქმდებ კრისტენ არ მჯერდა, სოფელი თუ ვტოვებოდა, მაგრამ აბლა სამოლონდ დავრწმუნდი. გულზე რალაცამ მიწარედ მისჩელითა და სული შემტებუთ.

„გადაბტი, კაცი, რაღას ყოფანობ, ახლა, ამ წუთში გა-დატი, სანაც აგრობუს სიჩრიებს მოუმტებს და თავები დასტევებულებს“, — ტანადა მოტებისა გულში ნაფარი სიტკუკები. სკომიდან დატელებული წამოვარდი. კანს ვეცი, გა-ვაღდე და ძანს ჩახტო. ეს ისე სწავალდე მოხდა, რომ ხელის მოვლება და შეკრიტი გვრანგ მოსაწირო. იქნებ მოუწირთ კდევე, მაგრამ ალექ არარან მოწინიდა, თუ გრანგ მარგარებული შეფარება ავტომობილი გააჩინა, მაგრამ მე კულებდი მამახების მასხას, არც შესავრცის სიცილს გადატე რა-მდე. რაც შემტებო, მიმოროდი ჰერნ, სოფელისაკენ.



ა 0 0 6 6 6 7 ლ ს ა ჭ ა რ . ჟ ა ჰ ა მ ა ბ ი რ ი ს ,
ზ ა ს ხ ა ც ხ ი ს ი ს ე ს ა რ ა ლ ი ს დ ა კ ლ ა დ , 11 კ ლ ა დ



ა 0 0 6 6 6 7 ლ ს ა ჭ ა რ . ჟ ა ჰ ა მ ა ბ ი რ ი ს ,
ზ ა ს ხ ა ც ხ ი ს ი ს ე ს ა რ ა ლ ი ს დ ა კ ლ ა დ , 11 კ ლ ა დ





۹۸۳۹۰

ԿՐԵԱՆԴԵՐՈՎ

696

ଓ ১ ৬৮. প্রেরণ গোপনীয়সহ,
ক্ষেত্রগুরুত্বের নির্দেশ সময় ক্ষেত্র নির্দেশ
নিয়ে বাস্তুগুরু ব্যৱস্থা, VI-ধ ক্ষেত্রস্থ।

ତାମାର କମ୍ବାଳୀଙ୍କ,
ଲୋକଶାକ୍ଲିନିକ. ପ୍ର. ହାତ୍ଯାକାଳି.

ამონიუმის გადამზადება

ე კ ლ ი გ ვ ა მ ვ ი ნ ე
ამ წერილს სამხრეთ საქართველო-
ულ გენერალ ვინ ვინ და, ჩემი ე ვი-
კით ჩენი ისტორიული წარსულის
აღდღის: ზოგი წიგნიბით, ზოგი მო-
სახუცობის ნაბირით, ზოგი ფი-
ლიდ და სანახად — ისტორიული ქეგ-
ონით.

ზე წასლეთ გადაწყვეტილ, თარილებიც
შეიცვლილი, მაგრამ... დარიუშულ
დღეს ჩენი ამხანაგების ნახევრები
მეტს აღთქმულ ადგილთა შესავა-
რუშებ აჩარიდაც არ მოსვლა.

გულ გვატყინა ამხანაგების უკა-



სოსილ კორასონლერთა გარემო № 5

შენ როგორც გინდა — გაიგე,
შენ როგორც გინდა — გაბრაზდი:
უფრო ლამაზი რომ იყო,
ჯერ უნდა იყო...
ლამაზი.

ରେ ରାମ ମର୍ଯ୍ୟାଦି,
ଶୁଣି ରାମ ମର୍ଯ୍ୟାଦି,
ଏ ରାମ ମର୍ଯ୍ୟାଦି,
ସାଂକଷେତିକ ରାମ ମର୍ଯ୍ୟାଦାନ୍ତ
ଫୋର୍ମିଳ୍ ହେଲ୍ପି,
ଶୁଣ୍ୟାକ୍ଷ୍ଵା ହେଲ୍ପି,
ଉପର୍ଯ୍ୟାନ ହେଲ୍ପି —
ଗ୍ରାମପାଳ୍ଲୀରେ ହେଲ୍ପି ସାମ୍ପର୍ଯ୍ୟ
ସାଠେପାଇଁ,
ସାଠେପାଇଁ ଦା
ଲାଲାପୁଅପ୍ତ;
ଶୁଣ୍ୟାକ୍ଷ୍ଵା, ରାମ
ମର୍ଯ୍ୟାଦା ଶୁଣ୍ୟା
ହେଲ୍ପି ମୁଁ ତ୍ରାଣ୍ୟକୀ
ଦୃଷ୍ଟିରେନ୍ଦ୍ରତ,
ଦୃଷ୍ଟି...
... ମୁଁ ଉପର୍ଯ୍ୟାନରେ.

დარიდადრო რომ შემიკროვბი,
რა გეჩევნება?
თითქოს მარილს აყრიდნენ
გასნილ ჭრილობებს...
ცამარის რომ არ აღმართე
აღმართებებული
გაუძლებდი იმთოდენა
დაომა შენებას?!

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ୩ । ୩ । ୨୫ । ୧୩

ଅ ଲୋହିଟ ମେହାର୍ଗେ
କୁଣ୍ଡ ଏହି ଅଲ୍ଲେଖିଲ୍ଲେବା,
ଅ ପ୍ରାଚୀନ୍ତ୍ୟର ଦ୍ୱାଳ୍ପୂର୍ବତୀ
କୁଣ୍ଡ ଏହି ଅନ୍ଧ୍ୟଲ୍ଲେବା,
କୁଣ୍ଡ ଏହି ଗାନ୍ଧିକ୍ଷେତ୍ରଭିଲ୍ଲେବା
ଶ୍ଵରୀ ମୃଦୁଙ୍ଗନ୍ଧିବା.

ଶେନ୍ତେଗି ମାର୍ଗରୁଲୋକ
ତୁଳାରୀ ଶ୍ଵେତବୀତାପ-
ଶେନ୍ ଥାର, ସାକ୍ଷାରତ୍ୟେଲାଙ୍ଗ,
ଅର୍ଥିର୍ଯ୍ୟବିଦୀ ଦ୍ୱାରା,
ଯିବା ଏହି ପାଦଧ୍ୟବିଶ
ଶେନ୍ ଶ୍ଵେତାମାର୍ଗ ନେତ୍ରାୟ-
ସୁଲ୍ଲ ଶେନ୍ ଶ୍ଵେତରୀପ ଦ୍ୱା
ତୁଳାଶ୍ଵର ଶବ୍ଦାଚ୍ୟାନ୍ତେ,
ପାଦଧ୍ୟ ଜୀବନରେ ଦେଖିଲା

ლია პიმიდაშვილი,
თანამდებობა მ. გელოვანის ხაზელობის
ხაშუალო სკოლა, VII კლასი.

შესუბანის ბრწყინვას მთა და მცელო —
ჩენი ტურეთი საქართველო, —
აღმინავთ, —
ამოღულდა
უკადაგის წყარო.
გალალი და გაბალისძა,
მისიულია სამისილი, —
ძეველი ეკელი ჩენი მიწა
ახალ ყორით ხარისი..

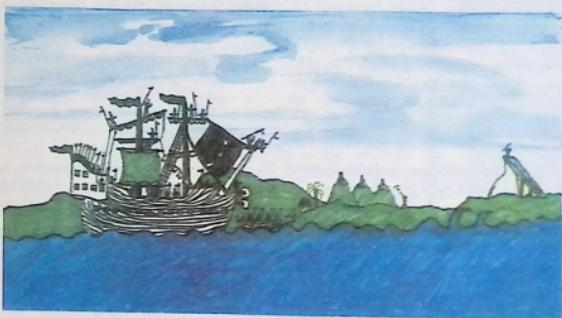
ବୀରମଣା ପାତ୍ର,
ଟମିଲନାଡୁ ୨୧-୩ କାଶ୍ମିର
ବ୍ୟାପା, VIII ଜ୍ଞାନାଳୋ.

ენერგეტიკული მუნიციპალიტეტი

ଶ୍ରେଷ୍ଠେଣୁତେ, ଏହି ପା ରା ପିଲ୍ଲେଖରୀଙ୍କ,
ଏହି ପିଲ୍ଲେଖରୀଙ୍କୁ ରୋଗନ୍ତ କାଳାବ୍ଦିକେ,
— ଗିନିଫାଂତ ପିଲ୍ଲେଖର ମାତି କଥାବାବି?
ଶ୍ରେଷ୍ଠେଣୁତେ ମହେସ ଲା ଗିଗି ଗୀବାଦିନବତ.

შეხედეთ იორქს, როგორ დუღუნებს; ანდა იკვლივშე როგორ ქრის ქართ, ყური დაუგდეთ, მათზე ვამბობთ დაობლებულა ბერი ჭადარი.

კულტივა აზებიაური,
თიანეთის მრავონის ნაქალაქარის
8-წლიანი სკოლა, VII კლასი.



፩፻፲፭

300 books

კუვამობრივის მოები შეუტნევ-
ლად იძირებოდა შეიძლო გადა-
რჩილდეთ - აღმისავლეთით იღებინის
მძრვენი ნაბირს დაჟურუბებებს და
აფინურებებს მას. გადას სანგალოა,
გაცემულა მოთავს ტავთ დაფა-
რიად ქალუებში განიბდეთ.

მე ქრისტები მებარა. დილააღრიან
აიგორეუავდი, ძოვებით გზის ნაბა-
ტებს დაუკუყავდი და თანაათან
შორის, თელურისამც ჩავალ-
ებდი. ეს უფრო აღრე გამოსული
მეხორელი დათა აძრებდა
რერებს. ომის ინვალიდი იყო და



ომის დროს არავაეცეპი, კანტ მო-
ახერხა გრონტზე წასულისოფას თა-
ვის არიდება, მოურიდებლად დამკ-
რებოლნენ სხვის კომებში, ბაკებში
და საქათებებში, ინარავფრენ კავლა-
19

19

გაიკრითენ ყველანი ბრიგადაში. ვარსკვლავებით მოქედილი ქრიალა ცა- სიჩუმე. ქერის დიდი ხვავები. ჭრიჭინები ჭრიჭინებენ მხოლოდ

**სიცოდულ
გამოცი,**
159-ი ტერიტორია



159-ე საშუალო სკოლა ღვინისის რაიონის ახალ დასახლებაში მდგრადიობს... მის ოქთ მხოლოდ თბილისი და ახალ მშენებლივი საძირკებლივი... ამ ცეკვით ძირისაფას სულ ხუთ წელს ითვლით, ახლა ცურგაბა ა, კულტურულ საცდებელი, ისახება ახალი ტრადიციების.

სკოლა ქართულ-რუსულია. ორივე სკოლრის ბინე
რები ერთ პიონერულ ორგანიზაციის არან გაერთიანე
ბული, მათ ცხოვრებას რაზმეულის საბჭო უდიდება, რომ

ଲୋ ଓ ତାପମ୍ବଦୁରାହା ତାମରିକୁ ଟେରିବାରେ; ହୁଗୁରୁପ୍ର ତାମରିକୁ
କିମ୍ବ ବ୍ୟାକରୀରା, କ୍ୟାଲିଲୁ ମି ମୋହରୀରୁଲୁ ଏତୁମ୍ଭ ମେଘବନ୍ଧୁରୁଲୁ,
ପରିବନ୍ଧରୁବା ପରିବନ୍ଧରୁବା ସମ୍ବନ୍ଧରୁବା, ଶିଳମରାଜୁ, ଉତ୍ତରପଣ୍ଡିତ
ମନ୍ଦିରବନ୍ଧରୁବା ମନ୍ଦିରବନ୍ଧରୁବା, ମେହିମଦିଲୁ ଯାହାରୀଜୁହାରୀ
ନେବାଇସ, ଖରୁରୁପ୍ରିସ୍ଯାଲ୍-ଟ୍ରେଫିକ୍ସରୀ ସାହୁଜାଲ୍ଲାମଦ୍ଦିଲୁଙ୍କିସ କ୍ଷେତ୍ରେ
ଚିତ୍ରପତ୍ର ପରିବନ୍ଧରୁବାରେ;

“ଗର୍ଭତାଳୀ ମନ୍ତ୍ର ଲଙ୍ଘନୀ” — ଏହି କ୍ଷେତ୍ର ହିନ୍ଦୁଜିତିଗଭିପି ଗର୍ଭ

რვეულს, რომელიც პიონერთა ოთახში ინახბა.

ეროვნული კრემბით გუასპინძლდებით ერთმანეთს.
გვემაყება, რომ 159-ე საშუალო სკოლა ერთ-ერთი საუკეთესო დღიუაცალაშია“.

გვია ნიკოლაზელი,
XVI 61230

თის სიყვარულსა და პატივისცემას გვასრულონ.

ქართული სერტიფიკატის მიზანშემდეგ ერთად მოვწყოთ საბრძოლო დღიების მუშაობა, ჩაატაროთ შრომის ჟილი; ამ ზეიმიშვილება კრასის მიზანშავლებიში წარმოადგი-

କୁର୍ବାଶିତ ପାଦଗାନ ଯାହାକିମିଶ ଶୈଖିମାଘାତୀ ରୂପିତୁଳେଖାପାଦ ସାଲମାନା
ଥର୍ବର୍ଗରୁକୁ ଆଶିଷିତ୍ତିରୁଥିଲା ଅର୍ଦ୍ଧଶତାବ୍ଦୀ ଦିଲ୍ଲୀ ରଣନୀତି
ଶୃଙ୍ଗଶିଖ ପ୍ରକାଶ ରୂପିତୁଳେଖାପାଦ ମିଶାର୍ଜିତୁରୁଥିଲା ଶୈଖିମାର୍ଗିତ୍ତି, ଚାରି
ମିଶାର୍ଜିତ୍ତି ପାଦଗାନ ପ୍ରକାଶିତ୍ତିରୁଥିଲା ଏବଂ ଶିଳ୍ପରୂପରୁଥିଲା। ଶୁଦ୍ଧରୂପରୁଥିଲା
ପାଦଗାନ ପ୍ରକାଶିତ୍ତିରୁଥିଲା ଏବଂ ଶିଳ୍ପରୂପରୁଥିଲା।

0681 ፭፻፯፮፳፷፩፲፪፱,

„...ଶ୍ରୀପତି ଦୁଇଲ୍ ମନ୍ଦିରକୁ କ୍ଷେତ୍ରରେ ହେବାରୀ କାରଣୀ ତୁଳାଦିନୀ
ଦ୍ୱାରାକ୍ଷେତ୍ରରୁରୁା ତୁଳାଦିନୀଙ୍କୁ ଶ୍ରୀରାଜ ତୀରୀ ମନୋହରିରୁ ଅନ୍ଧାଶରୁ
ପାଇବା, ରହିବାରୁ ପାଇବାରୁ ଏବଂ ଦେଇ ଶ୍ରୀରାଜକୁ ଶ୍ରୀଲୋକପ୍ରତିଷ୍ଠାନ
ରୂପୀ ଏବଂ କରିବାରୁ ଶ୍ରୀରାଜରୁ ମନୋହରିଙ୍କୁ ଅଗ୍ରନ୍ଧିତାରେ
ନିରି ଶ୍ରୀରାଜରିନୁ ଅନ୍ଧାଶରୁ ଶ୍ରୀରାଜରୁଙ୍କୁ ପାଇବାରୁ ଏବଂ ଶ୍ରୀ

უწყობს კლასებს შორის გაშლილი სოციალისტური შეჯიბრის

გომირძობაშე; გვწამს, რომ ჩეცნი მეტობრიბა ისეთივე ურღვევები
იქნება, როგორიც ჩეცნი სახელყოვანი წინაპრებისა, რომელსაც
მომზადეს ოქტომბრის რევოლუცია და რომელთა ცხოვრება
საც გვაცნობს ჩეცნი მუსეუმი".

ତାରଣୀଙ୍କ ତୋତରୁପେ,
ହୁଅହୁଶ୍ଲିଷ ସାଗରେ ତାଜେଖଳନମାନୀ

ჩევანი მოშავალი იმ საწარმოში წარმარტება, სადაც დღე
ექსკურსიაზე დაგდევარ, სადაც შესაძლობება გვაქვს
ჩევანის მეცნიერების ასახვათ და აგრძელება შრომი
გაკვეთილებულ შემთხვევაში შემთხვევით ჩევანი მიეკუთვნის.

ამ სკოლის როგორც აქტუურ პიონერსაც უნდა ჰქით
ხოთ, ყველა სისარტყლო შეიღებათ იმ დღის მეტობრობაზე
რომ რომ სექტერთა პიონერები შეიძლონ არის დაწერებითი. რას
მეტალის აონობრობა მეცნიერობის ფუნქციი აქტუურ ურთიერთო
ბილინ იწყება.

ପ୍ରେସର୍ଟିଙ୍ଗୁରୀ ଶାଖାକୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ୍, ଶାକ୍ରିତା ଏରିମିଳ ଶାଖାକୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ୍ ଦ୍ୱାରା ମିଳିଛି।

କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଶାଖାକୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଏବଂ କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ମେଗାପରିଯାମେ, ଅମ୍ବାନିଟ ଉତ୍ତରାଧି କ୍ଷମିତ୍ରାଧି ଅପାରାହ୍ନ ଏବଂ କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଦ୍ୱାରା ମିଳିଛି। କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଶାଖାକୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଏବଂ କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ମେଗାପରିଯାମେ ଅମ୍ବାନିଟ ଉତ୍ତରାଧି କ୍ଷମିତ୍ରାଧି ଅପାରାହ୍ନ ଏବଂ କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଦ୍ୱାରା ମିଳିଛି। କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଶାଖାକୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଏବଂ କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ମେଗାପରିଯାମେ ଅମ୍ବାନିଟ ଉତ୍ତରାଧି କ୍ଷମିତ୍ରାଧି ଅପାରାହ୍ନ ଏବଂ କୁଣ୍ଡଲ୍ପାଦନ ଦ୍ୱାରା ମିଳିଛି।

ଲ୍ୟାଙ୍କ ରୂପ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀନାଥ ଦା ଏ. ପ୍ର.
ରୂପଶ୍ରୀନାଥ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀନାଥ ତାପକଞ୍ଜିମାର୍ଗେ ତାମରିଗୁ ତୁର୍ଯ୍ୟାନାହେ
ଏଣ ପ୍ରେରିତ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାବ. ମିଳ ଲୁ ଖଳ ଏକତ୍ରୀ ଶେଷିବ ଏଣ ଶ୍ରୀନାଥଙ୍କ
ମିଳମାର୍ଗେ ତାପକଞ୍ଜିମାର୍ଗେ ତାମରିଗୁ ଲୋକଙ୍କ ପାଇଁ ପରିଚ୍ଛାୟା ପାଇଁ
ଦ୍ୱାସକ୍ରମେ, ମ୍ରଧାମ୍ର ମିଗ୍ରିରାଶିକାରୀ, ଶେର୍-ଟ ଫ୍ରାନ୍କାଲାଙ୍କୁ...
...ଗର୍ବାଚୁ ଏବଂଲାଭାବର୍ଦ୍ଧ ଶ୍ରୀନାଥ ଦ୍ୱାସା, ଏହି ମିଳମର୍ବଳ ଶ୍ରୀନାଥ
ମିଳମହାପାଦାରୀ ପାଇଁ, କର୍ଣ୍ଣରୁ ମାନୋନ୍ଦର୍ଭରୁ ଦିଅ ତାମରିଗୁ ତୁର୍ଯ୍ୟାନାହେ
ତାମରିଗୁ କ୍ରମିକେ, ବାଲିକା ଶ୍ରୀପାନ୍ଦିନୀ, ଶିଶୁ ନିରାଶାକ୍ରିଯା, ମାନ
ଦାର୍ପାଦା, ନିରନ୍ତର ବୈପର୍ଯ୍ୟରେ, ଗର୍ଭମାତାଙ୍କ ଦ୍ୱାସକ୍ରମାର୍ଗେ ଦା
ମିଳମର୍ବଳ ଶ୍ରୀନାଥ.

0. 000-21400

ජ මධ්‍යමරු, යාමග්‍රාමීයි රැඳුවාලය ගුරුට
සුප්‍රාථාරු සහ තාරු උප්‍රත්‍යාගාරය. තුළුප්‍රාදා
ගෝ පෙනුය, තුළුප්‍රාදා යා මධ්‍යමරු තු මාරු-
තලු, මේ රැඳුවාලය තුළුරුත්මද යා රුක්‍ර,
ඩ නො තුළුවාලය මිත් එක්‍රාදාලයා යා, මූ-
කා, රිත් යාමග්‍රාමීයි ව්‍යාසක්ෂේප මත
ම්‍යිස් අභ්‍යන්තර රිත් මත ප්‍රවාහු.

ძალის მიერ, დედოფლალი იყო, ჟაგრაშ
საჭმელს თვითი ამასადგმა, სარეცხსაც
რეცხვადა, თვითონვე იციდამდა და ჟი-
დან წყალსაც თვითონ ეციდებოდა.

ତେବେ କାହାର ପାଦରେ ଶୁଣି ଗୁରୁତବରେ ନାହିଁ ଏହାର ଶ୍ଵର
ଅଳ୍ପମୁଖ୍ୟ ସାହୁରେ ପିଲାପିଲା ଶ୍ଵରପୁରୁଷ ଗାନ୍ଧାରୀଙ୍କର
ଦା, ଶ୍ଵରମରା ତାଙ୍କୁ ନୁହିଲୁ କେବଳିରେ ଥିଲା, ନୁହିଲା
ଯେତେବେଳେ କାହାର ପାଦରେ ଶ୍ଵରପୁରୁଷ ଗାନ୍ଧାରୀଙ୍କର
ଦା ଶ୍ଵରମରା ତାଙ୍କୁ ନୁହିଲୁ କେବଳିରେ ଥିଲା, ନୁହିଲା
ଯେତେବେଳେ କାହାର ପାଦରେ ଶ୍ଵରପୁରୁଷ ଗାନ୍ଧାରୀଙ୍କର
ଦା, ଶ୍ଵରମରା ତାଙ୍କୁ ନୁହିଲୁ କେବଳିରେ ଥିଲା, ନୁହିଲା
ଯେତେବେଳେ କାହାର ପାଦରେ ଶ୍ଵରପୁରୁଷ ଗାନ୍ଧାରୀଙ୍କର
ଦା, ଶ୍ଵରମରା ତାଙ୍କୁ ନୁହିଲୁ କେବଳିରେ ଥିଲା, ନୁହିଲା

გამოტელებული ხელვადნები უსლეობა-
რიდან რაცაც, რომელიმე ასაწერის გრეხება,
და მას ცოლს რანი მეტალის, რომელიც
ჰქიდინ წყალს უზიღებოდა. კველად უხა-
რიდა მათი დანძხვა და რაჯა-ღრიო-
ფალს პატივით ცემოდა გსუბნის მინიჭებულება.
ასეთი რაცაც ასაკი მისამართი

କୁର୍ରାଙ୍ଗ ଅଶ୍ଵାନ ପାତାଳ ମହାଦେଖ
ପାତାଳ ତଥାଲ୍ଲିନିର୍ମିତାଟୁ ଯୁଗ, ମିଳି କୁର୍ରାଙ୍ଗ
ଗାନ୍-ବାତୁ ଫା-ଏଲ୍ପାତ୍ କ୍ଷେତ୍ରାଜିତ ଆଶ୍ରମକୁ
ଲାଗୁ କରୁଥିଲା, ରାଜୁ ଓ ଦୟାତ୍ମକାରୀ
ମହାନେତା ସିପାହୀରୁଲା ନିର୍ମିତ ଦ୍ଵାରା
ଦ୍ରିଷ୍ଟ କମ୍ପାଯନ୍ଟରୋଲନ୍ ପାତାଳର କୁର୍ରାଙ୍ଗ ରୁଧିରା
ଲାଭ କ୍ଷେତ୍ରକୁ ନିର୍ମିତକରିଛନ୍ତି।

ერთობის რამა შეუძლია მეტყველეობა შე-
გრადინი, ქალა შეუძლია. მდიდრულ სა-
მოსახულში გრძოლებილინ, სამარაულევითა
და ზინოვიული გრძოლებითა შემცირა ას-
გა ზრდა და გალოპი სამცურა გრძოლი საცო-
კის სისტემით შემცირდა. როგორც ცა-
მატებოდა და რაცა გრძიში აღანახდა, მალო-
ა აგრძელენდა. რამა შეტყო ქოჩიდან გა-
მოიგონ. რამა შეტყო შეკერძოს შეკერძოს აკ-
ცა და მეგობრის გრძიში გრძიში შეკერძოს
ქოჩიში არც საწილოა იღება და არც სალი-
კონა გრძიში. რამა შეტყო შეკერძოს
შეკერძო და დაკარით საშე-
ლიო გრძელების დროდა.

— რანი შეკტოს მეგობრები ძლიერ და-
ღონდნენ. ერთ-ერთმა მათგანმა თქვა:
— ჩემი მამის თავი აუცილებელი თა-

— რანი მექტო! ვის გაუგონია, დე-
დოფალი ქოხში ცხოვრობდეს. შენს სა-

როსავით ტანს ერთი სამყაული მაინც არ

Հայության մասնակից խորհ ձեռքները պատ-

1 အဂွက်လှာ ဖြေနှိုင်ခဲ့ပါ၊ စာလာပြ အာရာရှာ ဒုသံ-
ကျော် မြော်မြော်လောင်း။

2 აპსარი სამოთხოს მოცეკვავე ქალია ინ-



ବେଳେଶର ଲୋକାଙ୍କଳେ ଅନ୍ତର୍ଜାଲ

ბერძნები

მხატვარი ზურაბ ვოლჩეიძე

უნდა ამგვერცბდეს? ან სად გაგრძნობა
დედოფალს ასე ღარიბდესად უკავშირდეს აუ-
დოფლის ქასტრეს სულ ღრმა მოვალეობა
ტი და ალმასეპი უნდა გზინავდეს.

ରାନ୍ଧି ମୁଁକ୍ତିନାମ ଶୁଣୁଣିନା ଦ୍ୱା ଅନ୍ତର୍ଜାତି:

— მე კულაციური მაქანის, სხვისი ფერი მიდაბა. თუ ჩემი ქამარი საკურორტომით იჩინებს თავს, მე რატომ არ და კომიშაო!

— რომელ, შენი ქმარი — რაჯა მუ-
შაობს?! — ქალებმა გაოცემით გადახე-
დეს ერთმანეთს.

ରାନ୍ତି ମେଘେଶ୍ୱରମ କ୍ଷେତ୍ରାବ୍ଦ ଗାଲିମା ଦା ତେବୁବା
— ମେ ହୁନ୍-ତାତିସ ପ୍ରଳୟ ଗାର, ମେ ଲୂଳା-
ମାର୍ଗରୁଣ୍ୟାବ୍ଦ ମି ମିନ୍ଦନ, କ୍ଷେତ୍ରମି ଶିରିମି ଶିବା-
ରୁଷୀରୁ ଦା ଦେବନାଥରୁଥା କ୍ଷେତ୍ରମି ଶିବା ଶିମିଲିଦ୍ଧରୁ
ଦା ଦେବନାଥରୁଥା ଏଠିମି. ତୁ କ୍ଷେତ୍ରମିଶିବା
ମାହୀବ.

ସର୍ବେଶ୍ଵରୀ ରାଜୀ ମୃଦୁତିଶାସନ ରାମଲିଙ୍ଗି-
ମୁଦ୍ରଣ ଦ୍ୱାରାନ୍ତର୍ମୁଖ ମିଶନ୍ କ୍ଷରାତ୍ମକ-
ଶରୀରକାଳୀନ ଏକାଶପାତ୍ରକାଳୀନ, ଇନ୍ଦ୍ରଜିଲାଙ୍କ-
ଦ୍ୱାରାଶ୍ରମାଳୀମ, ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାଗବତ, ରୂପା ଦ୍ଵାରାଶ୍ରମାଳୀମ
ମହାଭାଗିତା ଏବଂ ମହାକାଳୀନ ଶରୀରକାଳୀନ
ପରିମଳା ମିଶନ୍ସାଫରିଲ୍ଡ୍ ରାଜୀ ମୃଦୁତି ସାମାଜିକ
ପରିମଳା ମିଶନ୍ସାଫରିଲ୍ଡ୍ ରାଜୀ ମୃଦୁତି ସାମାଜିକ
କାମ୍ପିଙ୍ଗମାନୀୟ ଅନ୍ତିମ ପରିପ୍ରକାଶିତ
ମୁଦ୍ରଣକାରୀ ଦ୍ୱାରାନ୍ତର୍ମୁଖ ମିଶନ୍
ଏକାଶପାତ୍ରକାଳୀନ ରାଜୀ ମୃଦୁତିଶାସନ ଏକାଶପାତ୍ରକାଳୀନ
ଦ୍ୱାରାଶ୍ରମାଳୀମ ଦ୍ୱାରାଶ୍ରମାଳୀମ ଦ୍ୱାରାଶ୍ରମାଳୀମ

ରାଣୀ ମେୟେତିର ଶତ୍ରୁଗମ୍ଭାଦ ମିଳୁଲିଯି ମେୟେତିର-
ରୂପରେ ନ୍ଯୂଆର୍କ ଏରାଫର୍ମାର୍ଡ ଅଭିଭାବିତ, ମାତ୍ର-
ରାଜୀ ଏବଂ ପାରାମାର୍ଗୀ, ନ୍ଯୂଆର୍କ-ଚିନ୍ତପାନାର୍ଥୀଙ୍କ ନ୍ଯୂଆର୍କ
ପ୍ରାଚୀ ହାତରେଇବାର, ରାଣୀ ମେୟେତିର ଗୁଣିର କି-
ର୍ଷାର କୋଣ୍ଡି ବୁନ୍ଦ ରୁ ସାମରଣ ପାଇଲା.

ଦ୍ୟାଦାମିଦା, ରାଜା ଗନ୍ଧାତ୍ରୀ ଦ୍ୟାଶ୍ରୁତିପାଦ
ଡାକ୍ତର୍‌ଗର୍ହଟୁଳ୍ଣୀ ଜ୍ଞବେଶ ଡାମ୍ଭରୁଣ୍ଡା, ରାନ୍ଦି
ମେଘପ୍ରଥମ ବ୍ୟୋମଲ୍ଲଙ୍ଘିବୀଶିଖର କ୍ଷେତ୍ରର ଶିଲ୍ପିଙ୍କ
ଯେ ଗାୟାଚାଲା, ବ୍ୟଲ୍-ଦରି ଦ୍ୟାଦାମିନ୍ଦା, ଉତ୍ତର
ପ୍ରକୃତା ଦ୍ୟାଲୁଗାନିନ୍ଦା, ମିଶାରୁଷ ମିଶ ସାତିକା



და, გმირებულოდა, ტაქ შემოკევი, რა-
ჯა კულტურული ჩამოსახული, მერა სამა-
რაგებო მოზრულადა იყო. თავდაფიშებით
იძინობდა ტანს, მკლევებს, მეტროს, კულ-
სა და კურიერს ლარ-მარგალიტადა და
ორი კულტურული. როგორ რაც რანა მე-
ტრი კ კუმუნისტი სახე დაინახა, შევ-
ბით ამომავალი.

თითოდ ღამის სიბნელეში ისროდა სამ-
კაულებს.

რაჯას სუსტი ხმა გაისმა:
—წყალი, მექტო, წყალი!
აქვთინებულმა მექტომ გარედან შეს-
ძიხა:

— ଶ୍ରୀଶି ପ୍ରମାଣ ଏହା ଏକିଲେ ଦା ବାନ୍ଦାଳଙ୍କ
ମନୋଗନ୍ଧିକାନ୍ତିରୁ ? — ଡା. ଶୈଖରନ୍ଦୂର୍ଜନ ତୁ ଏହା,
ଦାନ୍ତରୁକୁ, ରମେ ପ୍ରିଯାଶ୍ରୀ ମନୋଗନ୍ଧିକାନ୍ତିରୁ
ରାଜ୍ୟ ସିପିବସିଲାବାଦ ଗାସନ୍ଦର୍ଶନ୍ଦୂର୍ଜନ ପିତୃରୁଙ୍କ
ଦା ବାନ୍ଦାଳଙ୍କ !

ରମଣ ଶ୍ରୀପ୍ରତିଷ୍ଠାନ ପିଲାର୍କ ଫିଲିପ୍‌ପ୍ରାନ୍ ଅନ୍ତର୍ଭାବୀ,
ଏକାଗ୍ର ଉଚ୍ଚବିଦ୍ୟା ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମିତ ପିଲାର୍କ-
ପିଲାର୍କ ମନୋଗନ୍ଧିକାନ୍ତିରୁ ରମଣ ପିଲାର୍କ ଏହା ଏହା
ଶ୍ରୀଶି ପ୍ରମାଣ ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା
ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା

პინდი ენიდან თარგმნა
ნიკოლოზ კაცეობავილია



բարեկանութեան առաջարկը

ალბათ ყველამ არ იცის, რომ
საცხოვრებელ ბინას — ბუდეს —
არა მარტო მწერები და ფრინველები,
არამედ ზოგიერთი სახის თევზ
ზებიც იშენებენ.

ერთი ამათგანია ეკალთვეზეა და
კერძოდ, მისი ერთ-ერთი ნაირ-სახე
ობა — სამიაკალა

ଦେଇ ମୂର୍ଖାନ୍ତରୁଙ୍କା ଶୁଣିଲେଇପାଇଲା ଡା-
କ୍ଷୁପକ୍ରମରୁ ଦଳିଲ୍ଲୁଗ୍ରାମୀ । କାହିଁ ଥିଲା ହାତ୍କୁ-
ଦାରୀ କୁପାଶିବୁନା କୁପାଶିବୁନା ଏହି ରା-
ତିରୁ ସାନ୍ତୋଦୀମରାଣୁଶରୀ ମୀର୍ଯ୍ୟାର୍ଥୀ, ଶ୍ରୀକୃ-
ତ୍ତାନାନ୍ଦ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭରତ ମନେ ଅପରିବାର
ଦା ପାଞ୍ଚାଳିନୀ କା ସାଜୁକୁନ୍ତରୁଙ୍କାନ୍ତିରୁ
କୁଣ୍ଡଳ ହରିତ-କରତା ସାନ୍ତୋଦୀରୁଗ୍ରାମ ତୁଳିନ-
ମାଦ୍ରାଜିନ୍ଦା — ମାତ୍ରା ହାତ୍କୁଦାର ।

କାଳେ ହୀନ୍ଦୁରୁଲ୍ଲ ପାତାରୁଲ୍ଲ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତକାଣିକା
ଟୁ ମୁଖୀ ହୀନ୍ଦୁରୁଲ୍ଲିବା ଲୋକଙ୍କ ଅଭିନନ୍ଦିତ
ମନୋରହିତବ୍ୟାଧ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତକାଣିକା
ମାହିରୁ ଏତିରୁଲ୍ଲ ପାତାରୁଲ୍ଲ କଥା ଲେଖିବା
କଥା ଲେଖିବା ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତକାଣିକା
ଏତିରୁଲ୍ଲ ପାତାରୁଲ୍ଲ କଥା ଲେଖିବା
ଏତିରୁଲ୍ଲ ପାତାରୁଲ୍ଲ କଥା ଲେଖିବା

ეს ცხოველი აღარინა ყუშაღლებას ბა ბევრი რამა იქცევს, კერძოდ ცხოველების ნირით, ქცევის თავისებურებებით, გარეგნობით.

ଏହାପ୍ରକାଶିତୁ. କେଳାନ ମାଣିସ ଦୂରିତ୍ୱ ଏବଂ
ଲୋକଶର୍ଦ୍ଦା ତ୍ୟଗ ରୁ ଏବଂ ଆଶ୍ରମିକେ ଏବଂ
ମର୍ଯ୍ୟାନିବ ଏଣି, ପ୍ରାଣିବାନ୍ଧୁଙ୍କୁ ପ୍ରକାଶିତ୍ୱୟାପନ
ଲାଗୁ.

ମାତ୍ରା କିମ୍ବା ଲାଗୁଣ୍ୟା ହେବାରେ ଯଦି ଆଶ୍ଵାସ ପାଇଲୁ ଥିଲା ତାହା ହେବାରେ ନାହିଁ । ମୋତି କିମ୍ବା ଲାଗୁଣ୍ୟା ହେବାରେ ଯଦି ଆଶ୍ଵାସ ପାଇଲୁ ଥିଲା ତାହା ହେବାରେ ନାହିଁ । ଏହାରେ କିମ୍ବା ଲାଗୁଣ୍ୟା ହେବାରେ ଯଦି ଆଶ୍ଵାସ ପାଇଲୁ ଥିଲା ତାହା ହେବାରେ ନାହିଁ । ଏହାରେ କିମ୍ବା ଲାଗୁଣ୍ୟା ହେବାରେ ଯଦି ଆଶ୍ଵାସ ପାଇଲୁ ଥିଲା ତାହା ହେବାରେ ନାହିଁ ।

ମାନ୍ଦ୍ରା ଶାଖାକୁଳ ପ୍ରଦୀପ ଶମ୍ଭବ ଉପରେ
ଗୁରୁତ୍ବିରେ ପାଇଲା ଏହାର ପାଇଁ କିମ୍ବା
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା



ლო-თეთრი, ხოლო ლოცებზე და
თვალების გასწვრივ — შევი ზოლი
ამჟღენებს.

მოუხედავად მოუხედავი გარეგნობისა და მოკლე ფქნებისა. მაჩვით ისეთი ფქნებიაღდია, რომ ადვილად იქრის და უსწორდება თავგებსა და კვლებს.

შპს „ვები“ განსაკუთრებით ატლიურ-
რი არის სასუქლობით, უმეტესად
ლიმონი. ზაფხულში მარი ცდილობს,
მაშაქარული და აგროვნოს ცხმი
(ცხმით მისა სხეულის წონის ერთ
ეტაჟესამდებარებს შეაღვენს), იქმონების



ନେଇପରିଶ୍ରମୀ କି ଦୂରାତ୍ମକ ମେଲୁଗାହାରେ ଶୋଭନ୍ତିରେ ମେଳେ ଥିଲାବେ. ଏହାରେ ନିରାଜନ କାହାରେ ଅପ୍ରମାଣିତାରେ ଉପରେ ଦା ଶିଖିଗଲାଯାଇଲା. ଶୁଣିବା ପାଇଁବା, ଏହି କିମ୍ବାରେ କାହାରେ ଅପ୍ରମାଣିତାରେ ଉପରେ ଦା ଶିଖିଗଲାଯାଇଲା. ଶୁଣିବା ପାଇଁବା, ଏହି କିମ୍ବାରେ କାହାରେ ଅପ୍ରମାଣିତାରେ ଉପରେ ଦା ଶିଖିଗଲାଯାଇଲା. ଶୁଣିବା ପାଇଁବା, ଏହି କିମ୍ବାରେ କାହାରେ ଅପ୍ରମାଣିତାରେ ଉପରେ ଦା ଶିଖିଗଲାଯାଇଲା. ଶୁଣିବା ପାଇଁବା, ଏହି କିମ୍ବାରେ କାହାରେ ଅପ୍ରମାଣିତାରେ ଉପରେ ଦା ଶିଖିଗଲାଯାଇଲା.

օգրյ զանցեղելիք և ուսումնական գործությունները պահպանվում են առաջարկած ժամանակաշրջանում:

ବୀରମାନଙ୍କ ପରିଚିତ ହେଉଥିଲା

ჩვეულებრივ პირობებში მამრი
ასევეალები ხშირად ჩხებობენ, დე-
სალი კი მათ დავაში არ ერევა ხოლ-
მე.

ສານຄົງບ່ຽນຮູບສານ ສານຂາວເກາ ສະເພິງມາລັດ
ທີ່ມາຫຼຸດໄດ້ຈຳກັດໃນກໍາທຶນ.

ຕ່າງໆ ແລ້ວຫຼາຍ່າຍື ອີງ ດັວກ ປະເທດວິວຽງຈັນລູງ
ຄູນລູນ ສົງກວຽງແກ້ວ ສັນ ຂັງ ສັນ ອີ່ ມາ-
ນີ້ອັນດັບສະບັບ ປູກງົບກົດ ສະພາບຫຼຸດ
ຫຼຸດຢັ້ນ, ດົງລູ້ ຫຼຸດ ຖົນດາ ທົກສອນ..!.. ດົນ-
ດົນ ສັນກົງກັດ ສັນກົງກັດ ກ່ຽວ ດັວກ ອົງລູ້ອັນດັບ,
ຫຼຸດຫຼຸດ ສັງ ດັວກ ດັວກ ພົມງົມງົມ
ຫຼຸດ ຫຼຸດ ຢົງ ນົງລູ້ລົງລູ້ ແລ້ວ ສົດ ເປົ້າໃຈ
ດັບດັບ ແລ້ວຫຼຸດລູ້ລູ້, ຮົນໜີ ຕະລາງວຸນ
ເຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນຫັນ
ມີລັບ ສົ່ງລູ້ແກ້ວ ອົງປົກປົກ, “ມີຫຼຸດບໍ່ລົດວັດວັດ..”
ຫຼຸດຫຼຸດ ມີຫຼຸດຫຼຸດ, ດົນດົນ ສະບັບຫຼຸດ
ຫຼຸດຫຼຸດ ສັນກົງກັດ ສັນກົງກັດ, ສັນມາລູນ
ຫຼຸດຫຼຸດ ສັນກົງກັດ ສັນກົງກັດ, ສັນມາລູນ

შემთხვევით ნაყარს ჰგაუს. შეიგინო
თ კი უფრო „კეთილმძინარებელია“.
აქვთ შესასლელი და გამასტელული.
ლაპთერების თუ არ მარჩი მშე-
ცნებლადის სწრებება ბულებში, ფრი-
ლუბითის სწრებები მომზადებული
ჩაილდება წყალს და ამოწებება. საკ-
მოთ მდგრადი თუ არა ბულე. „შე-
ნიშნის“ საჩინაობაში დარჩეულენ-
დნენ შემდგრ იგრ მიყვარას და დე-
რის მისაღაბად, იპოვნს და ცეკვა-
ცეკვით უარის გამოსახულს. თუ
სტატილის სტატულ შეზარდე,
ბულებში, კეთილის დაყრის და სწრა-
ბულის გასასტელელობა, იპარ-
ჯიში შეპირ ბულეს დასტრილებას
თუ არ მდგრადი სწავლისთვის ან-
უფლებების გამოსახულს.

ეს პროცესი რამდენეგრემ ვეორ-
დეთ (სხვადასხვა რედიტის მონაწილ-
ებობით). კინ ბურა აიღება, მაშ-
რი ნახტეტებს დაგვარებს და და-
რად დგება. ვი მს, კინც ას დროს
გამორჩე მის ლოვებს გვერდასა
სმენ თავ მყიდვების გვერდასა

ଶେଷିଲ୍ 10-12 ଲୋକ ଗୋଟିଏଲୋକ, ତା
ମହିଳା ଚନ୍ଦ୍ରପତିତାପ ଥିଲୁଣିଲାଙ୍କ ଦ୍ୱାରା
ଦେଖି, ଯା କିମ୍ବା ଅଧିକ ଅନ୍ତର୍ଦୀପାରିତ ମୁଦ୍ରାଙ୍କ
ମନୋବିଜ୍ଞାନିକାଙ୍କ ମୁଦ୍ରାଙ୍କ ଅନ୍ତର୍ଦୀପାରିତ
(ଦ୍ୱାରାକୁ ଅନ୍ତର୍ଦୀପାରିତ ପାଇଁ) ଏବଂ କୌଣସିରେ
ଅନ୍ତର୍ଦୀପାରିତ କାହାରେ କାହାରେ ନାହିଁ
ଅନ୍ତର୍ଦୀପାରିତ କାହାରେ କାହାରେ ନାହିଁ
ଅନ୍ତର୍ଦୀପାରିତ କାହାରେ କାହାରେ ନାହିଁ

სამეცნიალოს ქვირითი მოშსხო და
დაკავშირებული, რაც ადგილობრივ მასწავლებელთა და
დაკავშირებულის, თუ მეტროსკოპის მა-
ნაზე წყლის წევთში მოვაჰდეს გება
სტაციონარული მოვაჰდების მიერ-
ობა და ქვერის დაკავშირებული, როგორიც
მიღებს იგი თევზის ფურიძეს, დავი-
ნახავთ გულის ჭრაშისას და სისხ-
ლის, მომრიცხბას. ეს მეტად სიანტე-
რის სტრუქტურას.

აკვარიუმში სამეცალა 2-3 წელს სძლიერდა. სა აფინონი გამოსავავიდა საკუთხეს კულტურულ გარემონტი ცოდნაზე საკუთხეს — მშენებისა და კეთილსახურისა მატ-ლება, აგრძელებულ მცნობრივი ფოთ-ლება. ჭყალო უნდა იყოს ოთახის ტერაკოტურისა, სუფთა, ანკარა, ეანგანისა მდიდარი მარკეტის მომ-ასარ (1 ჩაის კუთხით სუფრის მარილი 10 ლ ღრმალებე). ტოკიისის შემ-დგა კარგი იქნება, რომ მდედრს სხვა აკვარიუმში გადასცვით.

ଶୁଣାଇ ଗର୍ଜେବାଳ, କିମ୍ବା ଶୋଙ୍କ ମେଘାଵା-
ଦୂରୀଭୂତ ଏହି ପ୍ରକଟନଙ୍କ ଏହି ଅନ୍ତର୍ଭାବ ଏହି ଅନ୍ତର୍ଭାବ
ମାନ୍ଦୁରାଦିମାନ୍ଦୁ ହେଉଥିଲେ ପ୍ରାଚୀର୍ଯ୍ୟ, ଶୁଭ୍ରା-
ଶୁଭ୍ରା ସାକ୍ଷରବ୍ୟବେ ଏହି କାହିଁବେ. ଅଛି ଯିନିବି,
ଶବ୍ଦରେ ଶବ୍ଦରେ ଶବ୍ଦରେ ଶବ୍ଦରେ ଶବ୍ଦରେ ଶବ୍ଦରେ
ଶବ୍ଦରେ, ଶବ୍ଦରେଲା ଯେ ହେଲୁଗ୍ରୋହିତା ହେଲୁ-
ହେଲୁଗ୍ରୋହିତା, ଏହାଗୁଡ଼ିତ ନିରମିଳୁଗାରିଧା-
ଦା ସାକ୍ଷରବ୍ୟବେ ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ, କିମ୍ବା
ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ, ତାପିଲୋ ଏହିଗୁଡ଼ିଲାଲିପି ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ
କିମ୍ବାକି ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ, ଗାନ୍ଧାରା ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ, ଏହି ଶ୍ଵର-
ରାମ ଶ୍ଵରମିଳିନ୍ତିଶ୍ଵରମିଳିନ୍ତି, ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ ତାପିଲା-
କିମ୍ବା ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ: ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ
ହେଲୁଗ୍ରୋହିତ ଏହି ଏହି ଏହି ଏହି ଏହି ଏହି ଏହି

„ହିସ୍ତେଲେଟ୍ରୋ ମହେତୁନ୍ଦାନ୍ତାଙ୍ଗୀ“ ଡାମ୍‌
ଶ୍ଵେଚ୍ଛେଦୀ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଆପାରିଜ୍ଞମ୍‌ ମନ୍ଦିର-
କ୍ଷେତ୍ର ମାତ୍ର, ଡାକ୍‌ପ୍ରକିଳନିକାନ୍ ଦା ଗାରିଷମ୍ଭୁ-
ଣିକ୍ତ, ଖରମ ପରିବାରରେ ପାରିବିଦ୍ଧିତ



Հայութակը մերու Տեղու աջգովնածքը
(Հայաստանու 5, մեր հՅ. շՅ.) Տեմ-
սերդու ամերիկական բարեկարգութեա-
սութ յօ մեռութուութ մատ ճականու-
թուու 10-11 մեր հՅ. շՅ. Հայացաւու
հաւա մեռութ հելլերութ գործուուն
ճականութու 17% և Ցագանուն.

„တွေတစ်ရှာ လျားပေါ်ပါ။“ ဖုန်းခြားလာ ပေါ်
ပါ၊ အောက်ဖွေတွေဂာလူဟဲပါတယ်။ မျှမျှကြေ
ပိုတဲ့ လူ ဇွဲဇာမိုးပါ။ တောင်မံ့ခာ့ခြား
လော်မံ့ခာ့ခြား၊ မာဏ်ပွဲမံ့ခာ့ခြား၊ မျှမျှ
လော်မံ့ခာ့ခြား၊ မီမံ့ခာ့ခြား၊ အဲ မီနှုန်း၊ ဆင်
မြတ်၊ ဗြိုလ်မံ့ခာ့ခြား၊ တာနံ့ခာ့ခြား၊ အောက်
အောက်မံ့ခာ့ခြား၊ ဖုန်းခြားလာ ပေါ်ပါ။“

ଏହିରେବା „ଟ୍ରେନରୀ ଲ୍ୟାଙ୍କେବିଦୀ“ ଏବଂ ତଥା
ଏହିରେବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା ରୁଷ୍‌ଭାଷା
ଦେଖିବାରେ, “ଟ୍ରେନରୀ ଲ୍ୟାଙ୍କ୍‌ବା” କୁଣ୍ଡଲ୍‌
ଜ୍ଞାପିତାକୁ, ଉପରେରାଲ୍‌ଲୁଗ୍ର ଆଶାବିଶେ, ଯେ
ପାତରରୁଲ୍ ଅଧିକାରୀଙ୍କୁ, ଯିନ୍ଦ୍ରିୟରୁକ୍ତ
କୁଣ୍ଡଲ୍ ର୍ଯ୍ୟାନ୍‌ବିଳାପିକା, କୁଣ୍ଡଲ୍
ଅର୍ଜିପାଇଲାଗୁବୁ, ଦରାକିଲୋକିଙ୍କୁ ମିଳାନ୍ତରୁ
କୁ, ଗାନ୍ଧୀଜୀଙ୍କାରୀବିଦୀ କୁ, ରୋଗିନୀ

ଶ୍ରୀଜନ ପ୍ରତିକାର, ସାମରିହୁର ଅଧିକାରୀଙ୍କାରେ —
ମନ୍ଦ, ଏକାକୀଳ ଆଶ୍ରମରେ
ଅମ୍ବନ୍ଦିନୀ ଲୋଗିସଟାରେ ମେଟ୍ରୋଲିନ୍ସ
ପ୍ରତିକାରେ ଶର୍କରାର ଓ ପ୍ରତିକାରେ ଶିଖାରେ
ଶ୍ରୀ ମନ୍ଦିରର ପ୍ରତିକାର ଏବଂ ମନ୍ଦିରର ପ୍ରତିକାର
ପ୍ରତିକାର ଏବଂ ମନ୍ଦିରର ପ୍ରତିକାର ଏବଂ
ପ୍ରତିକାର ଏବଂ ମନ୍ଦିରର ପ୍ରତିକାର ଏବଂ

აშაკონის აუტეს უცირაპა დაასრო-
ებით და მწლ კვადარებული კილ-
მეტრი. იგი დასარტულია მარადმწვა-
ნები, გაუვალი კუნძლებით, და ასევე ინ-
არ იცის, თუ რავდენი ტრანს-
რობის ქე, როგორივი მათი სამუშა-
ნეოს შემაზრდას, მოსალუობის სიმ-
ჭიდროვე. 1975 წელს დაწყო სამ-
რეო ამერიკას ტრანსკორდინგის
რი საავტომიბილოდან გვიპი-
რა გაუვანა (წყარი იყავილდა ატლანტის იუ-
ნას სანაციონაროდ) — ბარათის
მთიანეთისა და აშაკონის ხეობის გა-
ლით), რომლის დამთავრების შექ-
დევ (1980 წ.) წოდება რა და დაუსტ-
დება, მაგრამ მათიც კიდევ ბევრი
„ოთარი თავა“ დაჩრია.

ဒေသလွှာများရှိနေရာတွင် အနတ္ထုပ္ပန္တ၊ ဂျောက္ခာဝါယာန
ဆီလျှော့ဝဲ ဆိုရေးနှင့်ပြည်တော်၊ မြို့ပြနာရှုလွှာ
နှောက်ပွဲတွင် ရှာ နားလိုက်ရေးခွဲ၊ နားလိုက်-
လွှာ ဗျာများရှိနေရာတွင် စံရေးခွဲ၊ မြို့ပြနာတော်လ
ဆာမျိုးရှိနေရာတွင် ရုံးခွဲ၊ ရုံးခွဲတွင် စံရေးခွဲ၊
ရုံးခွဲတွင် စံရေးခွဲ၊ ရုံးခွဲတွင် စံရေးခွဲ၊ ရုံးခွဲတွင်

ამაზონის აუგში ჯერ კიდევ ცხოვ-
რობენ ქაციქამია ტომები: შიტა,
ბივარო, კოლ და სხვ.

XIX—XX საცურუებებში მცცროვებები და საკურატო მცცროვების „თორთო ლა-
გბები“ და ბევრი საინტერესო შემთხვევაში გამოიყენება ამ საკითხებზე, მაგალი-
თო, კი ინტერესული ლიტერატურის საცემო გრანულადაა აუწერის კუნძულ ბორისის
(ხელი — კალიანანანი) ბინანდრი
დალიკანის ტემპი. გერმანულ და
ანგლისულ განვითარებამ აღწერეს
ცნობრალური აურიკის ჭრა და
თორთოს კლასიზის ასამინდონი. მაგა-
ლითადად კრისტიანი (იტალიის) გაუკუნ-
ტრისისულ ტუეტიზი ცნობრების
ჯერადაც, რომანისტის იცნობრი მუშ-
ტრისის განვითარება და მისი მიმდინარეობა.

თვლა საერთოდ არ იციან, თუ ითვლიან, მხოლოდ სამამდე, იშვია-
თად ოთხამდე, შემდეგ კი ამბო-
ბენ – „ბევრი“.

არც ერთმა ბუშებენა არ იყოს თვალების ასაკი და უერტლების გა-
მარტივადა და ქანის სორის ასევე არა-
ვითარი მიზნებით არა აქვთ.
უერტლებით სორით არ იყოს სი-
სტატუსი: „შემშე“ ან „გამოკინ“, „ხვლევა“,
„დონა“, „სალომი“. ისინა მანაბენ
სოლომონი, „მზე მიღიდა“, ნა „მზე
ისიდა“, „ჭილი დოროშე კი არავითა-
რი წარმოდგენა არა აქვთ.

სამხრეთ აქტორის ტრიტონიაშვ
ლცხოველი და მის სუბკავ-
ლილ ტომებს მიუძღვნეს და
მომართები ცნობილმა მოგზაურებმა
დროინ კულტურა, ურანისა კრიფტ
ასახ სხვ. კულტურის წიგნშა „უზაულ
ყელი უზაული“ და ცნობილი მოგზაურის
ერთს ფოტოზე წიგნში „დაუსამა-
რებელი მოგზაურია“ (აგრძელებუ-
ლია ქართულ ენაზე) მოთხოვით-
ის მოლიდების ერთ-ერთ კულტუ-
რულ ცენტრს და მის მიერ მო-
მდებარეობა.

ଓଡ଼ିଆ ପ୍ରକାଶନ କେନ୍ଦ୍ର ମୁଦ୍ରଣ ବ୍ୟାପକୀୟା ମୁଦ୍ରଣ ୧୯୬୭

ଶ୍ରେଣୀ ନିର୍ମାଣଟିକେ ଯୁଗାନ୍ତରେ ମହାପାରାମିକ ପରିବାରଙ୍କ ଜ୍ଞାନପଦ୍ଧତିରେ ଉଚ୍ଚତାରେ ଉପରେ ଥିଲା କୁଟୁମ୍ବ ପରିବାରଙ୍କ ପାଇଁ ନାହିଁ । ଏହି ମନ୍ତ୍ର ଉତ୍ତରାଂଶୁ ଶାସ୍ତ୍ରରେ ଅନୁଭବ କରିବାକୁ ପରିବାରଙ୍କ ପାଇଁ କାହାରେ କାହାରେ ନାହିଁ । ଏହି ମନ୍ତ୍ର ଉତ୍ତରାଂଶୁ ଶାସ୍ତ୍ରରେ ଅନୁଭବ କରିବାକୁ ପରିବାରଙ୍କ ପାଇଁ କାହାରେ କାହାରେ ନାହିଁ ।

საბჭოთა კავშირის უზარმაშახარ ტერიტორიაზე „თერთო ლაქები“, ცუკვები შემთხვევაში, აგრძელდებოდეს და თვალსაჩინისთ, აღარ არის, შეიძლება ისინი არსებობდნენ გონიო-გრაუილი თვალსაჩინისთ.

ჩვენი უზარმაშახარი ქვეყნის გეგმა-მომენტი შესწავლა დაიწყო 1918 წლიდან ლენინის ინიციატივით, როდესაც გამოიყენენ საბჭოთა მთავრობას სპეციალური დაგენერალური ქვეყნის მოქალაქეობის შემსრულებლის შესახებ. 1919 წლის 15 მარტს ვ. ი. ლენინის ხელმოწერით შეიქმნა სსრ კავშირის უმაღლეს გო-ოლებური სამართლელი. 1921 წლის 10 მარტს შეემნიშვნი მოუწირავ სახ-ლაკო ინსტიტუტი სწავლობდა ჩრდილოეთის ჰავებს, 1932 წ. ეს ინსტიტუტი შეცვალა ჩრდილოეთის საჭირო სკოლალურმა სამართლე-
— 2 —

ଶ୍ରୀ ପାତ୍ରକାଳୀନିଷ୍ଠାଲୋକ



ମୁହଁନାଥ ପ୍ରକାଶ ଦିଲାଲ ଏବଂ କାନ୍ତରାଜନ୍ଦା ତଥୀ
ରେ ଶ୍ରୀପାତ୍ରଙ୍କାରୀ ଦ୍ୱାରା ଉପରେରେ କାହାରେ ଏହା ଅଛି ଯାଏ
ମୁହଁନାଥଙ୍କ ପ୍ରକାଶପ୍ରକାଶ ସମ୍ପର୍କରେ ମନ୍ତ୍ରପାତ୍ର
ଯେବା, ଦିଲାଲଙ୍କ ତଥା ପ୍ରକାଶଙ୍କ ମନ୍ତ୍ରପାତ୍ରଙ୍କର
ରେ କାହାରଙ୍କାରୀ ଦ୍ୱାରା ଉପରେରେ ମନ୍ତ୍ରପାତ୍ରଙ୍କର ଅର୍ଥ କାହାରେ
ମନ୍ତ୍ରପାତ୍ରଙ୍କ ଉପରେରେ ଏହା ଅର୍ଥ କାହାରେ
ମନ୍ତ୍ରପାତ୍ରଙ୍କ ଉପରେରେ ଏହା ଅର୍ଥ କାହାରେ
ଅର୍ଥ କାହାରେ ଏହା ଅର୍ଥ କାହାରେ



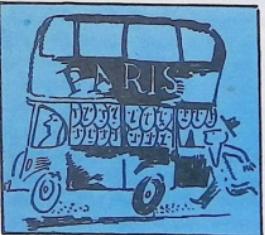
ପ୍ରଦୀପ

რები“ პატ „ჩართული“.

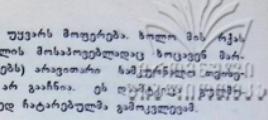
არაჩემულებრივი გიპრონაკრძალვი

ଶ୍ରୀ ପାତ୍ର କାନ୍ତିଲାଲ

ათ წლის წინათ ტრანსგვერძო ინგლისში
მდგრადი ისახულებულია აკრიტიკული, პარასეტომფინ საცავად ზოგადო
დო აღმოჩენები: ცხრა წლის განვითარებაში
კრიკეტის აკრიტიკული მოლოდინი კვლე
მოლოდინის საცავების დროინდებზე და ასე ირთებულ
— თუ ასეთი საცავი მი კა — არ გადა-
ლავავ ზედა, ზრდულიდან ცარილ ჰალო-
ას ასაცავები კინას ცხრა საცავებით.
ერთი სტუკით, მა მნენვით უძვირდო
მიყენება არასალავრელია. რა უდი-
უნი? ქადაგის ხელულებისათვის ისა და დინი-
კონი, გაუდილი აკრიტიკული რომ, რა თქვე-
ნია, მყიდველი აღმოჩნდა: ან ტერპენური
კრიკეტის საცავი გადაკეთებოთ, ან შეუ-
საბამის, ანვა — გარემო დაგენერი-



მარტორება უფლინარი ცხოველია



କ୍ଷାମାର ଶନତଙ୍କାର

ԱՆՁՈՒ ԵՇԵ?

ამ კონტავზე პასუხის გაცემა შექმნა უჩა-
მა დასავლეთ-გრძელების, ბოტანიკურის,
ინორმაციური დაინიალა წილის კუკელა, უ-
კოლო — 119 000! უკოლები შეცვალი
80 კვადრატულ მეტრს უკრიცა.

ଶିଖିଗାନ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଗାନ୍ଧାରୀଶ୍ଵର ମିଶର୍ ଓ ଉତ୍ତରପାଞ୍ଚାଶ ଅଳ୍ଲାଟାର, ମହାବାଲୁଣାରୁ, ୬୦-୭୦ ଲାଙ୍କରୁମିଶ୍ରରୀଣୀ ପାଇସିଥିରୁଣାରୁ ଲ୍ୟାର୍ଡ୍ ଏବଂ କ୍ଷେତ୍ରରେ ୩୫୦୯ ଲାଙ୍କରୁ ପାଇସିଥିରୁଣାରୁ ଶିଖିଗାନ ପାଇସିଥିଲା.



უნივერსალი გოგოლი

„సెంట్రల్“ — „ఎప్పల్రిన్స్“ గ్రాటిమెట్రోగ్రామీస్ట్‌లు క్రూస్‌బెస్ట్‌రో క్రూర్జ్‌న్స్ ల్యాస్ అప్పొప్పుల్ క్రమాల్ఫ్ స్క్రోన్డా గాస్‌స్పృత్రహర్షుల్లో ల్యాస్‌క్రూర్జ్ న్యూ, ర్మాల్చెల్లో ల్యాస్‌క్రూర్జ్ న్యూ ట్రైప్ల్స్ 495 స్క్రోన్డాల్లో క్రూర్జ్‌న్స్ క్రోన్లో తాపిమేస్ వాటాల్ స్క్రోన్లో ల్యాస్‌క్రూర్జ్ న్యూ ట్రైప్ల్స్

ଶ୍ରେଷ୍ଠନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଏହିରେ, “ଯୋଗବିନ୍ଦ୍ରୀଲୁ” ଲୋକଙ୍କାରୁ
ଶ୍ରେଷ୍ଠ ତାଙ୍କୁ ପାଇସୁଣ୍ଡର୍ମା ଐତିହାସିକ ଉତ୍ତରନିର୍ଦ୍ଦେଶ
କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ



კონცენტ

მუნიციპალიტეტი
ჯგუფები

ყოველია,
ყოველია,
რა
ყოველია!

პოეტია მუსმახ ჭავუ-
შურამ ბაგიშვილი შევ-
ნიერთ საჩუქრის განა-
რა: გასულ წელს „ნაკა-
დულმა“ გამოიცა მისი
ახალი წიგნი „კოცილა,
კოცილა, რა კოცილა...“
კრებულში სულ ყცადა-
ხუამდე ლექსი შეია-
ნილი და კოცელი მათ-
განი იწყება სიტყვებით:
„კოცილა, კოცილა, რა
კოცილა“ ქართველი პა-
პატარი გალევესილი ზღა-
პრეტა, და რაღაც ზღა-
პარის ახალი განუსამაღ-
რელია, მათ სიამონეტ-
მთ წაიითხავენ არა მა-
რთო პატივი, არამედ
უფროსებიც.

ლექსიმის თემა ნაირ-
უროვანია: საშობლოს
სიყვარული, გმირული ის-
ტორული წარსული, სი-
კეთე, სამართლიანობა,
ძმინა, მემორიობა, დე-
დაშვილობა... აი, მაგა-
ლითად, როგორ გაცო-
ცხლა პორტმა გმირი ქა-
რთველი ქალის სახე:
„... ერთი ასული ყული-
ლა, იმ ასულს ლელა-
რქმევია, ძლიშე ლამაზი
კუფილა, ლამაზი კაბაც
სცემით, გაჟირებებია
ქვეყანას, თავები დაგვე-
ხმია მზტრა, ქალი მორ-
თულა ვაუზრად, ხელთ
ჩხალი დაუჭერია, ხერ-
ნდაცხენ იმში გახსულა,
მომხდური დაუურენია“.

ასეთივე ლალი და სადა
ქართულობრივი დაწერილი
კრებულში შესული სხვა
ლექსებიც.

გალავა გიგაზვილი

პატარი
რეპრეზილი

შალა გიგაზვილი და-
წმოსილი მასწავლებე-
ლია, რომელიც შესანი-
შეავად იცნობს პატარე-
ბის ცხრებებს, მათ სუ-
ლიერ სამყაროს, „ჩევნი
ქეყნის, ჩევნი ერის,
ჩევნი მოზარდი თაობისა
და გარეული ქართული
ენის სიყვარულის მოთ-
ხობებიც დამატერია-
ლი, და მართლც, როცა
მის ახალ წიგნს წაიით-
ხავთ, რომელსაც „პატა-
რი რეკამიეთ“ ჰქვია,
(გამომცემობა „ნაკა-
დული“, 1977 წ.), მათივე
დარწმუნდებით ატორ-
ის სიტკების გულწრიცე-
ლობაში.

შ. გიგაზვილი დიდი
სიყვარულია ავითარს
პატარა შავლეგოს მაშა-

ცურ საცეცილს: ცამეტი-
ოდე წაგი ბიჭი არ შე-
შინდა ყინგასა და თოვლას,
მარტო წა წავდა მოშო-
რებით მდგრად სოფელ-
ში, სამოცდარი ურემ-
დარაზმა, ტუში აღრევე
დამაღდმული შემით და-
ტირობა და რეკვეში ჩა-
მოიუანა. ეს კი იმ ძროს
გმირისბის უდრიდა —
ის-ის იყა, საჭიროა სა-



ქართველობის პირველი ახ-
ალი წელ უცრანებითდა.
წევნი სურნალის მეტა-
ოდებების უზუღ მოა-
გონდებათ მოთხოვნა
„აუთიასეს ბიჟია, რომე-
ლიც არცოთ ისე დიდი
ხნის წინა დიამატდა
„პიონერში“.

კრებულში შეტანილია
სხვა სინთერესო მოთხ-
ოვნებიც: „ძღვენი ტუის
ძმებისა, „სახარე“, „პა-
ნკრეტა“, „ნობათი“.

ეს წიგნი შეკრ სასია-
მოვნი წუთს განაცდევი-
ნებს ნორჩ მეითხველებს.

ისრი ისრიზი

გხა
დე
გილიცები

იური იარშიში დლევან-
დელი უკრაინის ერთ-ერ-

თი ცნობილი მუზერალია.
იგი ისტორიუსის სახე-
ლობის რესპუბლიკური
პრემიის ლაურეატი და
ალაზანი გამოცემული
ლობა „განათლებაში გა-
მოსი ი. იარშიში იგავ-
არავების კრებული, ხა-
დაც მწერლის მოქა ბო-
ლო წლების დაწერილი
ნაწარმოებებია თავმო-
ყრილი.

ხალაზური აზროვნების
წილიდან ამისული, შემ-
დგომის მწერლის კრიტი-
კულიტორი გრძელ-
ტესლი, მის მოქა მასტ-
რულად გააჭირდული სი-
ბრძნების სისტემისას, სა-
ოცნება ლაკანიორად და
მისიღვევების ანის გალ-
მოცემული პატარა არა-
კებეს სახით.

თევრე, ცალიკა ციცობთ
სულან-ბაბას, უზოეს,
კრილოვის იგავ-არავებს.
მათ იარშიში არავ-
რად პომულარებულია. ი-
ნარიშიშის იგავ-არავების
გმირიში კი წერია, ახლი
ცხოვების მონათლენი
არავ და ჩევნი გვირდოთ
ცხოვებობა. ამ იგავ-არა-
კებეს ორა მისამართი
აქვთ — ისნი ისევე სა-
სიმძღვნის საკითხების უც-
რასებისათვის, როგორც
ბატონიშვილისა. წიგნის
გმირიშიან ერთად თვევნც
დაეცვდებით ბევრ რამე-
ზი, გაგვარებულით, გული
ცემობებითაც. აბა როგორ
არ გაისხენებს თავს ზო-
გერით მისწავლით, როცა
სამეცნისი ამავე წაკით-
ხავი: იმ სამეცნება ვეღარ
გაუძლი კალანა — ასე
წევრ-წევრა როდის და-
ვაცლებით და ზედ და-
ლვარა ცურცელებს. ანდა,
რამდენი ვინებ უციცობს
თავის თასს მოდას აუ-
ლილ ტაბურეტში, რომე-
ლმაც აქოდა სამეცნა
სკამება უცმილესო, სა-
კუთარი ხელით წაკირა
მეცნიერების უცხ.

წიგნი მიშილდველი,
ლალი ქართულით არის
ნათარგმნი თევენოვის
ცნობილი მწერლის თევ-
ნის გოვლობას შეირ.



შარეპანის პირველი გვერდის მხატვრობა ზურაბ უკრისიძისა



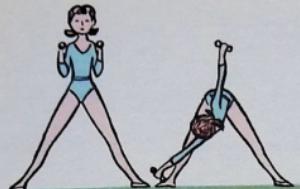
საქ. კბ ცქ-ის
აუტომატური

ନେତ୍ରୀଣ ମିଶାରିଟାରିଆ;
ଅପଲାସି, ଲ୍ରୋକିନ୍ହିସ ପ୍ର. ନେ 14.
ଶ୍ରୀଦ୍ୱାପାନ୍ଧୁରେଣ୍ଡା
ରୂପାଳୀଶ୍ଵରିକିଲ୍ୟୁଗ୍ରା-୯୩-୯୭-୦୫
୯୩-୩୧-୮୧
ପିଃ, ମିଶାରିଟା
୯୩-୯୭-୦୮ ନେ ୫୩-୦୫
ଗାନ୍ଧାରାଲ୍ୟୁରେଣ୍ଡା-୯୩-୯୭-୦୨
୯୩-୯୭-୦୧

სარდალურო კოლეგია: ღრმული გადაპირისა, ზურაბ ლომაშვილი (პ.ზ./მ. მდინარი), ზურაბ
ლომარი, ქართველი გამოცემის მმართველი (შპატარი-რელიეფის კორპუსი), მიმრემი ქლიმახატ,
წოდის სამსახური დოკუმენტის მუნიციპალური მუნიციპალური მუნიციპალური

ଶ୍ରୀ ରାମକୃଷ୍ଣ ପାତ୍ର ଶ୍ରୀ ମିଶନ୍ସ୍ଟେଲ୍ସ ଡାଯାନାଲ୍ୟୁସନ ଅନ୍ତର୍ଜାତିକ ଏକ ଉତ୍ସବରୂପ ଧୂମରୂପ ହୈବାରୁ ଥିଲା.

თბილისში მცხოვრებ ავტორებს პასუხი წერილობით არ განიძებათ.



Կայունության, կազմակերպության և պատրաստության համար առաջարկություն

မရအကြောင်း ဖွံ့ဖြိုးဆုံး ပုဂ္ဂန်လုပ်ရန် အဲ ဘျော်-
လုပ်၊ မြတ်လုပ် သူများ ပုဂ္ဂန်လုပ်ရန် ဖုန်းပါဝါ
ပုဂ္ဂန်လုပ်၊ သုတေသနလုပ် လုပ်မှု၊ ပုဂ္ဂန်လုပ် သူများ
ပုဂ္ဂန်လုပ်၊ သုတေသနလုပ် လုပ်မှု၊ ပုဂ္ဂန်လုပ် သူများ
ပုဂ္ဂန်လုပ်၊ သုတေသနလုပ် လုပ်မှု၊ ပုဂ္ဂန်လုပ် သူများ

ՀԵԿՏՈՆ ՎՐԱՀՅԱԳԻՒԾ



ଦି ମେଳରଙ୍ଗୁଡ଼ିକ ମିଳିଲୁ, ଶ୍ରୀର ହିଁ ଗାଢାଗା-
ନ୍ତର୍କ ଡା ମିଳିଲାଣୁ ଖ୍ରୀ ମାରିଗୁଣ୍ଡା
ସ୍ଵପ୍ନଟାଙ୍କ ମୁଣ୍ଡକୁଣ୍ଡା, ଗାନ୍ଧିରଟୁ, ଲ୍ଲାନ୍
ମାରିଗୁଣ୍ଡା ଖ୍ରୀଟ ମାରିଲୁଣ୍ଡନା ଉଚ୍ଛ୍ଵାସନ ମି-
ଳିଲୁଣ୍ଡନା

ଶ୍ରୀକାମିତ୍ର ଓ ଏକ କି ଶ ର ହିଁ ଗାଢାଗା-
ନ୍ତର୍କ ଡା ମାନ୍ଦିରଙ୍ଗଲୁଣ୍ଡାଣିନ୍ ଖ୍ରୀଲୁଣ୍ଡା ଗାନ୍ଧି-
ଲୁ, ଶ୍ରୀ ମାନ୍ଦିରଙ୍ଗଲୁଣ୍ଡାଣିନ୍ ଡା ଗାନ୍ଧିଲୁଣ୍ଡା
ମାନ୍ଦିରଙ୍ଗଲୁଣ୍ଡା ଗାନ୍ଧିଲୁଣ୍ଡା ଆଶ୍ରିତ, ଶ୍ରୀର ମାରିଗୁ-
ଣ୍ଡା ଗାନ୍ଧିଲୁଣ୍ଡାଣିନ୍ (ଶ୍ରୀଲୁଣ୍ଡା) ଶାନ୍ତିରାଜୁ-



356360 N 1-70
B162005

ଓଡ଼ିଆ ଲୋକପ୍ରକାଶନ

- ୪୩୦ଲ୍ୟାର; 1. ଶେଷାଳ; 3.
ଏକିବେ; 4. କୋଣ୍ଡର୍; 5. ରନ୍ଧାନ୍;
9. ବେଳୁଳୋ; 10. ଘେମୋବ; 13.
ଅଗୁରୀର; 14. ଲୁହର୍ଗ; 16. କ୍ରେଚ୍
ବେ; 17. ବେଳଙ୍ଗ; 18. ଲୁହିତ; 19.
ଅଗ୍ରାହା; 21. କିଳଙ୍ଗି; 24. ଅଜ୍ଞାପ;
25. ଅଶ୍ଵାଃ; 26. ଅଶ୍ଵାନ୍ତି; 27. କଣ୍ଠ-
ଦୂର୍ବ୍ଲବ୍ଧ; 28. ଶୈତାନ୍ତି.

Digitized by srujanika@gmail.com

- თო; 6. ერთი; 7. სიკლიდი; 8. ინგლისი; 9. სარტბი; 10. ილ-ბალი; 11. ბიბლია; 12. ილ-ბალი; 13. ბიბლია; 14. ნიბლუ; 15. ტარიელი; 16. კოლონია; 17. გვარეშები; 18. თვალი; 19. ფალი; 20. დარა; 21. მარხი; 22. გერა; 23. ბათუმი; 24. ირაკლი; 25. ბათუმი; 26. არქიტექტორი; 27. გერა; 28. ბათუმი; 29. ირაკლი; 30. დარა; 31. მარხი; 32. გერა; 33. ბათუმი; 34. ირაკლი; 35. ანტიხეიანურია.

ଶ୍ରୀ କାନ୍ତିଲାଲ

“**ଶେଷବ୍ୟୋଦରୀ**” ଶେଷଗ୍ରହ 15 ଡଲା
ଶେଷପତିରୀ 20 ଟଙ୍କାରୀରଙ୍ଗାଳ୍ପିନୀ



ଭାରତ
ଶ୍ଵରପାତ୍ର

ნებს მეცნიერებას შონ ტელეფონი დაუდ-
გის. ნომერი ვკითხე.

— სამუშაო, — ასე და დასრულდა მისარჩაობა:

1. ტელეფონის თომერი ხუთინშენაა და

ନେଣ୍ଟି ଏହି ଉର୍ଧ୍ଵଗ୍ରାସ ।
 ୨. ଲୁହି ରୋପ୍ତେତାଗାନ ମୁଦ୍ରିତର୍ଥୀଙ୍କ, ଶାଶ୍ଵାସନ
 ଲୁହି ରୋପ୍ତେବେଳେ (ଅବସରୋଧିତୁରୀ ବେଳେବେଳେ
 ବେଳେବେଳେ) ମାତ୍ରାରେକିମ୍ବା ଭିନ୍ନଭିନ୍ନରୂପରେ ।

3. უდიდესი კენტი რიცხვი უველავდობა.

4. კენტ რიცხვთა შორის განსხვავება აძლიერდეს უმცირეს ლონ რაობას.

5. శ్రీం (అధికారి) సిద్ధార్థి శింగరెడ్డి లు ప్రార్థనలు చేసాడు.

6. ରାଜ୍ୟକାନ୍ତିକ ପ୍ରକାଶକ ପରିଷଦଙ୍କ ପରିଷଦଙ୍କ ପରିଷଦଙ୍କ ପରିଷଦଙ୍କ

7. ଉତ୍ତରାଞ୍ଚଳୀଙ୍କ ପାଇଁ ଏହାରେ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ କିମ୍ବା ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ କିମ୍ବା ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ କିମ୍ବା

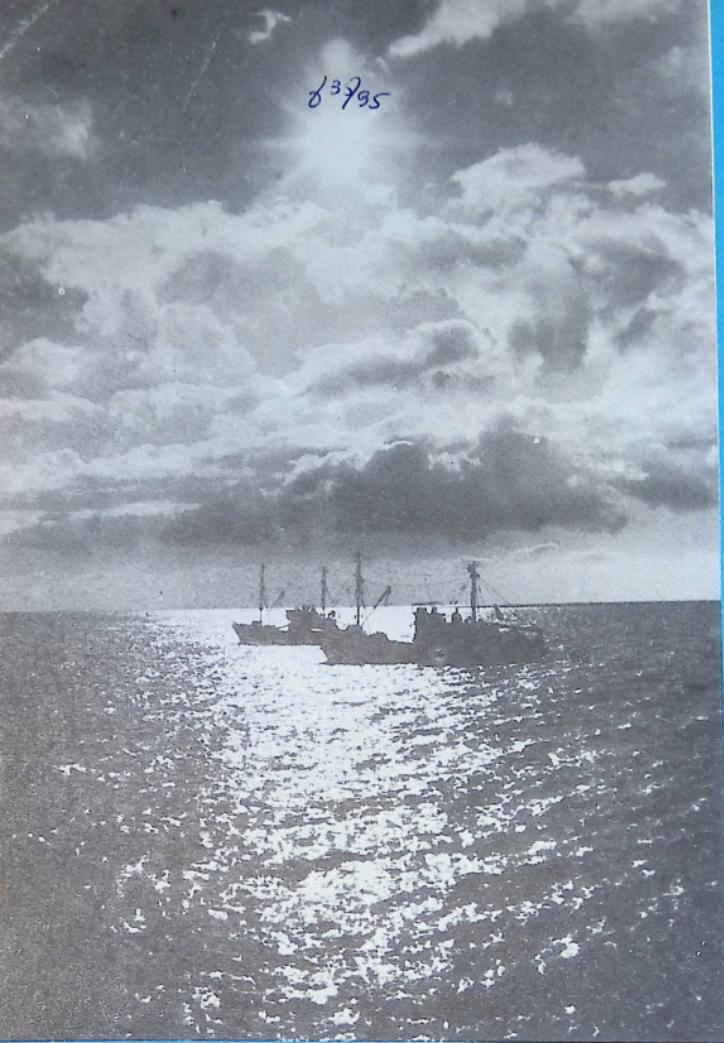
8. უდიდესი ლუწი ციფრი საშუალო
(მთვარეთ ხარჯი მასში) კანკ.

(ବ୍ୟାପକ ଉତ୍ସବ ପର୍ଵରୀର ଅନୁଷ୍ଠାନିକ) ହୁଏ ଓ ପରିମାଣିତ ହେଲାମୁଁ ।

“. ସୁରପ୍ରାଣେଣ କ୍ରେଶଟୁ ପ୍ରିଯତିନି ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ
ଲୁହି ପ୍ରିୟରକ୍ଷେ ନାହିଁବଳା.

შე ამისა ვერაცერი გავიგზ. იქნებ თქვენ
დამტკიცაროთ და მითხრათ, რა ნომერი იქ
ნება ჩემი შეგიძლის ტელეფონი?

63995



თბილი
6. 62302606

ს ი მ ხ ვ ა მ უ ა ნ ი

ციხ დასვერთან,
თითქოს ნამიენით
აფეთქებულა მზე საყვარელი;
ზღვა კა ლიდოვებს
ბორგით დალლილი,
შვენის მიწის თა ზეცის არილი.

აქ არასოდეს
იმებებს ბინტი,
აქ მარითია უერი მზანი.
ზღვა არას ახლა
ისეთი მშვიდი,
ვით უძრის კეთილ ადამიანის.